

# المستشرق



الصحفية المعروفة السيدة روز اليوسف  
صاحبة مجلة روز اليوسف







## الادارة

بشارع المدانج رقم ١٥ بالقاهرة

صندوق بوسطه رقم ١٩٣٩ تليفون ٤٩٨٤

رسائل التحرير ترسل باسم صاحب المجلة

ورئيس تحريرها

محمد عبد الحليم

## المسرح

مجلة فنية مضمونة

تصدر يوم الاثنين من كل أسبوع

## الاشتراكات

١٠٠ قرش عن سنة كاملة

٦٠ قرش عن نصف سنة

## اشتراكات الطلبة

٧٠ قرش عن سنة كاملة

٤٠ قرش عن نصف سنة

## واجب الحكومة !

في البلد أما كن كثيرة للرقص والغناء ، وفيها يؤثر مظالمه للشر والاجرام .

والرقص والغناء « فرعان » من الفنون الجميلة ، هما في الصميم من النبعة . ومن واجبنا أن نغني بهما عناية لا تقل عن عنايتنا بالتمثيل ، وفي الغالب يكون الثلاثة متلازمين !

وقبل أن نتكلم عن الغناء وأما كنهه ، يجب أن نلفت نظر الحكومة الى أمر مهم .

إذا كتب كاتب في جريدة أو مجلة ، مقالا جاءت فيه بضع كلمات ، أو كلمة واحدة فيها شيء من الشذوذ ، ولو عن غير قصد ، عدوا هذا العمل جرما شنيعا يستحق صاحبه العقاب ، وقد يكون الكاتب قصد الى الاصلاح والتهديب فقط ...

هم اذن يمنعون الصحافة أن تعمل في شيء من الحرية المرنة ... ثم هم لا يعلمون .

أما كن الغناء ... في كل بقعة ، ليست فقط مجالا لعشاق الفن ومحبي الطرب ، وانما هي أمكنة يجتمع فيها .. نسوة لا خلاق لهن ، يلتفن حولهن عدد من الشبان الذين ألفوا الفساد ، والذين سقطت أخلاقهم وتدنست نفوسهم ، وانحطت عقليتهم .... وهناك يكون المنظر بديعا ! ها هي المغنية تنشد « طقطوقة » ولا بد أن تكون الطقطوقة

فيها ألفاظ حب ، وعبارات غرام ، ... وتنهيدات وآهات ، وشكوي آلام ، وبث هوى وهيام .... الخ

وفي ناحية قوم من « السميعة » غواة الطرب ترتفع أصواتهم صائحة : « آه ... كان دى ... أعد » الخ

وفي ناحية ثانية ، غانية حولها جمع يسكرون ، وتمتد الايدي من ناحية الشبان ، فتتلوى الغانية ، وترتفع ضحكاتها الرنانة الغانجة . وتنفوح رائحة الفساد في الجو ... ويصبح جو الطرب ، معهدا للفساد ... !!

وفي آخر الليل ... حين ينقضي كل شيء ويبدأ القوم في الانصراف ... حسرتاه على الآداب ... هنا لك المقبرة للاخلاق ... !! وكل ذلك بين سمع الحكومة وبصرها ... !!

وأصبحنا الآن نعتقد أن الحكومة لا تهمها الافعال ، بقدر ما تهمها الاقوال والا فلماذا يمنعون الصحافة من محاربة هذه الدعارة محاربة ربما وردت فيها ألفاظ لا بد منها في مثل هذا المقام ؟!

نحن نقوم بحركة « تنظيف » ، فلما أن تتضمن الينا اليد العاملة في الحكومة وتعضدنا ، فيكون الاثر أبلغ ، وأما أن تتركنا نفعل ما نعتقد انه يؤدي الى غاية التنظيف والتطهير ...

هذا هو واجب الحكومة في مثل هذه الاحوال

محمد عبد الحليم





### يتشتون !

في العدد قبل الماضي ، حركتني عاطفة غريبة ودفعني شعوري بالنقص والتقصير في مسرح الازبكية الي ان اكتب عنه كلمة قاسية قسوة في محلها . ووعدت اذ ذاك بكتابة غيرها في مقبل الايام ولكن زكي افندي عكاشه لا يحتمل « المناهدة » ولا يصبر على المجاهدة . فأمر - والأمر لله ولصاحب السلطة - أن تحل الشركة . وأنذر الممثلين بذلك . وأبلغني أحد أصدقاء زكي انه من يوم ان قرأ ما كتبت عنه . وهو يبكي وينوح ويقصد الجهات المختصة وغير المختصة . ليووقف تيار قلمي . أو يمنع صدور المجلة .

فلما أحيته الحيل فكر في الخلاص نهائيا على انني أضحك من زكي عكاشه . ليس منه وانما من العقلية السخيفة جدا التي يدير بها الفرقه ويتحكم .

ظاهر جدا ان عمله عمل فتنة وبله . وانه لا يقصد في عمل من أعماله الى ترقية الشركة أو اصلاح حالها . وانما يبني نفسه ويكون سمعته وشخصيته . وهي شخصية لا تتعدى حدود المسألة في شيء . . .

وكل عمل يقوم على أمور شخصية فقط . لابد أن يهدم ويتبدد !

اذن فكر زكي في حل الجوق . ولكن بآية سلطة . وهو فرد عادي في الشركة كأقل « ميكانيست » أو فراش في التياترو ؟ !

لا شك ان هذا العمل فيه شيء من التحكم الذي لا تحتمله نفس . ولا يصبر عليه كرامة . فالممثلون يتقاضون مرتباتهم من الشركة بناء على مجهوداتهم . فلا يأخذون شيئا من بيت زكي أو غيره .

واذا كان زكي لا يستطيع أن يعمل عملا

نافعا أو ناجحا . واذا كان لا يريد أن يعمل الا في جو من الظلام وتحت تأثير لا يعلم أحد مداه . واذا كان في النهاية لا يتحمل تبعه أعماله . ولا يصبر على النقد الاصلاحى . فأفضل شيء ان يقال له . « مع السلامه . وريني عرض كتافك . المركب اللى تودى . ! »

### انقلاب أيضا .

أما الانقلاب فهو ان زكي عكاشه صاحب الجلالة « الازبكانية » لا يرضيه وجود أخيه لان عبد الله لا يريد أن يبقى المسرح متأخرا هكذا . ولا زكي من جهة يحب ان يترك المجال للسيدة عليه فوزى . ولا نه في النهاية لا يرضى الا أن يخضع له كل ممثل وكل ممثلة ويقبلون يده ويتملقونه . ولا يعتقد أحد ان عزة نفس السيدة فكتوريا موسى تسمح لها بالتنزل الى هذا الدرك . والذين يعرفون السيدة فكتوريا يعرفون أيضا مبلغ كرهها واحتقارها لزكي عكاشه .

نهائيه . . قام زكي بحركة عنيفة من أول هذا الموسم . وما زال يعاكس أخاه عبد الله وزوجته السيدة فكتوريا حتى انقطعوا عن العمل فأسرع زكي الى الاتفاق مع السيدة دولت

وقد اتفقوا فعلا معها . وهي الآن تعمل بروفات لتمثل أدوار السيدة فكتوريا موسى والسيدة دولت شيء ، والسيدة فكتوريا شيء آخر . فهل تسد احدهما مكان الاخرى ؟

### امتيازات !

وما دمنافى معرض الحديث عن زكي عكاشه فلنعرض عليك طرفا من الامتيازات التي حصل عليها في التياترو . مع انه فرد عادي في الفرقه وليست له مكانة خاصة ولا صفة ممتازة .

أولا : انزع لنفسه حق اختيار الروايات وتقدير أثمانها مع انه ليس هو مدير الفرقه الفني ومع وجود

استاذة عبد العزيز افندي خليل .

ثانيا : أعطي نفسه حق التصرف في فصل وضم الممثلين والممثلات كما يشاء هو .

ثالثا : اختص نفسه بالادارة المالية . أجل الادارة المالية يأسادة . وهي في كل شركة ومصلحة مجال واسع لان تنمو فيها الاسرار والغوامض .

ولكي تثبت صحة نظريتنا هذه سننشر في العدد القادم كشفا تفصيليا عن بيان حسابات الشركة في مدة انتقالها الى الشام ومصاريفها ودخلها وما بقي بعد ذلك أو لم يبق . وكيف كان ذلك . وماذا حصل في البيانات الرسمية . وحين يطلع الجمهور على هذه البيانات . سيعلم أشياء كثيرة . كان يجب ألا تسكت عليها ادارة الشركة . الا اذا كان السكوت لغرض . واذا كان زكي يجسر فليكنذني وأنا مستعد لابرار مستند رسمي يثبت قولي . وقد يكون في اظهاره مالا يرضى ولا يعجب .

رابعا : احتكر لنفسه قسما خاصا من التياترو وبينما تجد الممثلين في داخل التياترو . « محشورين » حشرأ في الغرف . وبينما تجد عبد الله والسيدة فكتوريا في غرفة صغيرة في نهاية المسرح اليمنى تجد زكي في « شقة » مجهزة بالمفروشات والاستعدادات وغير ذلك . وقد تنطبق هنا نظرية « المحدثين » الذين وافتهم النعمة . فان زكي فرش غرفه بالابسطة وتعدى الغرف الى مرحاضه الخاص فقد فرش من أوله الى آخره ببساط احمر . !

وهذا منتهى السخف .

كل هذه بعض الامتيازات التي ينالها زكي عكاشه . ولكن بأى ثمن ؟ ! ولماذا كل هذه الامتيازات ؟ !

ويقولون ان زكي لا يتناول مرتبا لانه يشيع انه لا يعمل لاجل النقود وانما خدمة للفن . ! ولكن الشركة في نهاية كل عام تعطيه ألف جنيه على سبيل المكافأة .

### هل ينضم ؟

الان وقد انضمت السيدة دولت الى فرقة الازبكية . فأناس يتساءلون :



هل ينضم الاستاذ جورج ابيض الى فرقة الازبكية؟

وهل يستعوضون عن الاستاذ عبدالله بالاستاذ جورج؟!

وهل نرى غداً الاستاذ ابيض يلبس ملابس «رداميس» و «روميو» و «وليم» و «راؤول» وغيرها فيغنى للجمهور على الموسيقى الوترية؟!

لقد سمعنا ابيض يغنى في رواية المتصرف بالعباد ولا يزال جورج حاثقاً على المرحوم فرح انطون لانه أوقفه هذا الموقف . فهل ستجبره الظروف مرة أخرى على ان يمثل ويغنى؟!

وماذا يبقى لمنيرة . وفتحية . وفاطمة قدرى . وام كاثوم .

وماذا يبقى لحامد مرسى . وزكى مراد . وعبد الحى . وعبد الوهاب؟!

نسوانى . !

يوسف وهى شاب له تصرفات غريبة . ولكنه يحترس لنفسه دائماً فلا (يمسه) أحد فى غلظة ما .

ورغم هذا الاحتراس والحذر . له سقطات مريبة . ومريضة فى آن واحد . لانه فى بعض الاحيان يكون ذا شعور لا يملك معه نفسه لانه شعور متحفز يتحكم على العقل والارادة والادراك جميعاً .

من ذلك أن فرقة رمسيس كانت تمثل فى مساء السبت الماضى رواية (الذئاب) ويوسف ليس له دور فى هذه الرواية . وقد رآه بعض المتفرحين وغيرهم يجلس فى لوج حريمى . وقد أسدل ستائره وأخذ يجلس قليلاً . ثم يخرج . ثم يعود . وهكذا كان قلقاً مضطرباً بطول الوقت ولنا أن نتساءل : لماذا كان يجلس يوسف فى (لوج حريمى) ! ولماذا كان مضطرباً بهذا الاضطراب غير العادى !

هذه واقعة أروىها على عدة الذى رواها

يوسف وزكى .

فى الاسبوع الماضى نشر يوسف وهى شكراً للجنة المباراة فى هذا العام . وكان هذا الشكر . حديث الدوائر المسرحية جميعاً .

وعلقت عليه المجلات الاسبوعية فى البلد . وذهب كل فريق يؤول المسألة حسب مزاجه ورأيه ومعلوماته الخاصة .

ولكن يوسف نفسه شعر بخرج مركزه بعد ذلك الاسفاف الشنيع . والسقطات التى لا يرضاها أحد لنفسه

أما أنا فاسمحوا لى أن أكون مدافعاً عن يوسف يوسف وزكى . تظهر فيه قوة كلاهما . وأما وهى فى هذه المرة

يوسف عاقل جداً . وقد أصدر هذا البيان تلبية لصفعة النفاذ الذى رماه زكى عكاشه فى وجه مديرى الفرق جميعاً

يوسف اذن . لم يقصد أن يهين النقاد . أو يحقر من أقدارهم وأعمالهم :

ولكنه شخص يلعب بالبيضة والحجر . وقد رأى من واجبه أن يصفع زكى عكاشة كما صفعه زكى — والمسألة الآن . اما خصام بين خضوع من ناحية مخصوصة واستسلام من الطرفين

المونوكل .

ليوسف وهى (مونوكل) لا يدري الا هو من اين جاء به .

ومن عادة يوسف أن يضع هذا المونوكل على (فردة عينه) اذا أراد أن يقلد الارستوقراط . لا لضعف فى عينه .

وبهذه المناسبة أروى أن يوسف وهى دائماً يدعى ضعف النظر . ولكن بصره فى الواقع قوى لدرجة مدهشة . . وهو اعما يدعى ذلك لغرض فى نفسه

هو يرى من بعد . ولكنه حين يرى احداً لا يجب أن يكلمه أو يسلم عليه تجاهله واستمر فى طريقه . فاذا عاتبه فى ذلك قال (لا مؤاخذه نظرى ضعيف .) !

واستشهاداً لقولى أسرد الواقعة التالية

فى يوم من أيام العيد كنا سائرين فى شارع أنا وزميلي هندس . وزميل آخر وكان يوسف راكباً سيارة وهى تسير بسرعة فائقة . فرأنا على بعد مائة متر وسلم على زميلي هندس . هل يدعى بعد ذلك أن بصره كفيف؟! وحكاية المونوكل أنه أصبح شركة مساهمة فهو ينتقل من يوسف الى علام . الى استفان . الى مختار ، الى ما شاء الله !!

هو (مونوكل) واحد يستعمله جميع أفراد فرقة رمسيس وبذلك يظهرون جميعاً بمظهر الوجاهة والابهة !

حكاية الاتوموبيل

منذ مدة ذكرت لقرائي أن حامد افندى مرسى اشترى سيارة بمبلغ لم أعد أذكره وربما كان ١٥٧ جنيه كما قال

ولكن حامد سرعان ما سئم من السيارة الصغيرة فأعلن أنه يريد بيعها

لم أر فى عمرى سيارة كهذه السيارة قامت الشبهات وكثرت الأقاويل حول شرائها وبيعها وأنا أمسك عن ذكر كل شئ واعما أروى حكاية بيعها واستردادها مرة أخرى فقد اشتراها رجل عربى من الحجاز بمبلغ وقدره (١٠٥) جنيه دفع منها مائة .

وفى يومين أو ثلاثة عرضت للمشتري مشاغل تضطره للسفر الى بلده على عجل ؛ فعاد بالسيارة الى حامد مرسى ، وردها اليه ، فدفع له ثمانين جنيهاً ، وكسب حامد «العشرين» !

هذه واقعة بسيطة ؛ ولكنها تمت فى ظروف مريبة ، كانت فى الواقع مدعاة لكثير من الأقاويل والأحاديث التى لا تقوم على أساس ! فهل لحامد مرسى أن يصدر بياناً لا بد منه ، أم أروى أنا كل الحوادث والوقائع ، وان كانت كلها فى الحقيقة محض اشاعات لا أساس لها ، الا انها لا تخلو من تسلية للقراء ؟!



## المستر فو !

تحت هذا الكلام صورة فريدة في نوعها،  
للممثلة القادرة السيده سرينا ابراهيم ، في  
رواية المستر فو !!

وهذه الرواية هي أول رواية أخرجها  
يوسف وهبي فكانت مبدأ « التهريج »  
المسرحي الذي سار عليه الى الآن.

كانت الرواية عبارة عن شخصيات  
فقط فيها شيء من الشذوذ، وما بقي من  
موضوعها فهو مسبة للشرقيين عموماً، وطعن  
في أخلاقهم ونقص لاقدارهم مما لا يريد  
يوسف ان يلاحظ شيئاً منه في سبيل  
مصلحته .

وقد نجحت السيدة سرينا في دورها  
نجاحاً لا بأس به



السيدة دولي انطوان الراقصة المعروفة

وفوق هذا الكلام صورة السيدة دولي انطوان  
الممثلة المعروفة

نشرنا لها عدة صور قبل اليوم وقدمناها  
للقرء بصفتها الممثلة الاولى لفرقة أمين صدقي  
واسكننا لم نقدمها كراقصة قديرة .

لا أقول إنها اقدر أو ارشق راقصة ولكنها  
راقصة ممتازة

هي لا تأخذ فن الرقص على علاته وإنما  
تحفظ القاعدة الأساسية « للرقصه » التي ترقصها  
ثم تستخدم جسمها المرن في أن تكتسب القاعدة  
المجردة شيئاً من بهاء الرشاقة التي تتوصل اليها  
بتسخير جسمها في مدى لا تستطيع غيرها في  
في مصر أن تصل اليه فهي اذن أول من مزجت  
الرقص الغربي بالرقص الشرقي.



السيدة سرينا ابراهيم في رواية المستر فو



السيدة ماري منصور والسيدة اديل  
ايام ان كانتا تعملان في فرقة الريحاني

فوق هذا الكلام صورة للسيدة ماري منصور  
(الواقعة) والسيدة اديل (الراقصة) وهي تمثلها  
ايام ان كانتا تشتغلان في فرقة نجيب افندي الريحاني،  
عند بدء حياتهما المسرحية

(أما اديل) فقد اعتزلت المسرح اليوم؛ وأما  
السيدة ماري منصور فقد أصبحت شيئاً آخر و  
وصارت لها نية عالم المسرح منزلة لا تتمتع بها  
التأيلات جدامن الممثلات المصريات اللواتي  
يشتغلن بالتمثيل اليوم.

هي صورة أثرية ما اظن السيدة ماري تغضب  
لنشرها كما غضبت الآنسة فردوس حسن حين  
نشرت لها السيدة روز صورة أثرية

وفي اعتقادي أن نشر هذه الصور فيه تذكير  
بالماضي القريب الذي يجب الاتخجل منه الممثلة أبدأ



## لمحة من حياة الممثل الخاصة

مقدم



حياة الممثل الخاصة ، هي مثار النزاع في هذه الايام . لا في مصر ، بل في اوروبا ، وفي أمريكا أيضا ، فان مجلاتهم مليئة بمثل مايكتب هنا عن حياة الممثل الخاصة مع الفارق بين أخلاقنا وعاداتهم ولا أحب أن أبدي اليوم رأيا بالتفصيل في هذا الموضوع ، فهناك من يتحفزون لحوض غماره ولهم مطلق الحرية ، وكامل الحق في ذلك .

وانما أقدم للقراء اليوم « بدعة » جديدة في عالم الصحافة المصرية ، وكأنا قدر لمجلة المسرح ان تدون مهبط البدع !!

هذه البدعة هي التي يتولي تقديمها صديقنا الاديب احمد افندي علام الممثل المعروف .

هي رسائل كتبت في أوقات مختلفة كما يظهر من تواريخها ، وهي تدل على نفسية « الشاب » علام . وتكشف ناحية من نواحي عقلية ومشاعره في وقت من الأوقات

لم يكن يفكر حين كتبها ، أنها ستشر في يوم ما . ولذلك يجد فيها القارئ صفحة راتقة ليس فيها أثر للتكلف ، ولا لمحة من الاجهاد الذي يستدعيه التصنيف والتميق !

ودارت دورة مظلمة طوت الصحائف ، وعصفت بالرسائل عصفا .

وفي ذات يوم قابلت صديقي علام ، وهو يحمل كتابا ضخما ، يطالع - قل : « هذا كتاب أهملته حينما من الدهر وأنا اليوم في شوق اليه » .

تناولت منه الكتاب ، وبينما أتصفح وجدته من صفحاته ، ثلاث رسائل ولم أك أدناؤها حتى اختطفها مني وجعل يطالع الأولى وإذا هو في تأثر عميق ! ثم جعل يطالع الثانية . وإذا هو قد أدار وجهه ناحية ، ثم جعل يطالع الثالثة ، وقد اهتز اهتزازات متوالية - نظرة سادرة في الفضاء ... دمعة تنحدر في بطن بين أعماق ذلك الصمت الرهيب ... تهد متصل امتد ثم انقطع فجأة ..

اقناعي أنا وانما أنت تريد أن تتحدث الى الجمهور ولن تستطيع أن تقنعه ببرهان أكبر من أن تقدم له عن غير قصد صفحة من صفحات حياتك الخاصة كفنان ودون أن تصل اليها يد التشويه أو التعديل فأطرق ثم فكر ثم رفع رأسه وقل :  
حسنا : هذه الرسائل ملك لك ولستكن ...  
قلت : ولستكن أعرف ما يجب أن أصنعه !  
وكأنه لم يحتمل أكثر من ذلك فتركني مسرعا وذهب !

والآن أقدم الرسائل الثلاث للقراء لعلمهم يجدون فيها شيئا من شخصية علام كممثل له حياة خاصة يتحدث عنها هو ويشرحها في رسائله .

وان لم يجد فيها القارئ ما يشرح حياة الممثل الخاصة تماما فلا أقل من أن يستمتع منها بنغم الذكري الناطق الداوي ويستسيغها كصفحة من الأدب . . .

أدب الحقيقة لأدب الخيال !

« المحرر »

## الرسالة الاولى

٢١ يولييه سنة ١٩٢٢

آنسى العزيزة

لن أنسى صدقة سعيدة عرفتني بك . وأياما طيبة نعمت فيها بحبك وتذوقت هناءة العيش بقربك . ستبقى صورتك منقوشة على صفحة قلبي المملوءة مضمخة بذكريات عذبة جميلة . . . .  
آنسى

تعرفين منزلتك في نفسي . تعرفين من « أنت » في عرقي فلا أحتمل أن أراك متأللة وأكون أنا السبب . يكفي أنني آلت في ماضى نفوساً عزيزة علي من أجل الفن وحسبي بهذا عذاباً موبقاً !! لا أريدك أن تضحي شيئا من أجلي . أريدك أن تؤثري راحتك وتختاري سعادتك . أريدك أن تكوني هائلة . ناعمة البال ولا تحفلي بي كثيراً ...

إن مصيرى هو مصير الفن في هذا البلد . إما

وانتهى كل شيء !!  
كان في الرسائل تذكير بالماضى القريب  
ولسلك ذكرى دمرها وآلامها ، سواء  
أ كانت مرة أم حلوة !!

وجعلت أصابعه تعبت بالرسائل تطويها طيا .  
من عادتي ألا أترك شيئا يمر وفيه ما يستحق  
الاهتمام .

انزعجت منه الرسائل ، ولا أدري كيف  
أفلتها أصابعه . وقرأتها جميعا ، ثم نظرت اليه  
واذا هو يتسم بعبارة . ابتسامة الرجل الذي يشعر  
أن جرحه بدأ يفر ، لا ابتسامة الممثل القدير  
قلت هذه صحائف تستحق النشر .

فتفرع واختفت ابتسامته وقل : هذا أثر من  
آثار حياتي الخاصة فلا حق لك ولا لغيرك فيه .  
« حياة الممثل الخاصة معبد مقدس حرام على الناقد  
النزيه الذى يعرف حدود وظيفته ان يقترب منها  
أو يمسه بسوء لا لان فيها ما يخزى أو يندى له  
الجبين خجلا ، كلا علم الله أنها نبل وأشرف وأجدى  
من حياة كثيرين يداجيهم الناس بالتوفير ويحنون  
أمامهم الركب ، بل لان حياة الفنان هي ملكه  
ومن حقه أن يستمتع بها كما يشاء . ويقضيها كما  
يشاء وكغيره من الناس . »

ثم أخرج منديله ومسح به عرقه !!  
قلت . هذه نظريتك ، وما أظنك تحاول



الاتتصار وإما الهزيمة فلموت والابتسامة تنير ثغر الجندى الذى أدى واجبه ، الجندى الذى يعرف أن هناك هزائم أجدر بالفخر من كثير من الانتصارات!!

إننا نعيش للفن وبالفن والفن اسمى من أن ينتقصه أن شعباً لم يفهم معناه ولم يدرك حقيقته . الفن اسمى من أن يزرى به أن نفرأ من المشتغلين به مفسدين مضلين قد خرجوا به عن وظيفته الى غايات سافلة وما رب دنيئة ، ثم لا يجب أن تقول أن هؤلاء القوم سفاهة لأنهم يحترفون التمثيل فذلك يكون حكماً قسداً وتعليلاً مضحكاً كقولنا أن الانجليز يتكلمون الانجليزية لأنهم بيض الوجوه ، أو أنهم بيض الوجوه لأنهم يتكلمون الانجليزية !!! وداعاً يا آنسى !! إننى أعمل على اسعادك ولو كان في ذلك هلاكى

وداعاً . لقد كنت فى بداية حلم معسول أعقبته يقظة مروعة . . . . لا بأس !! إننى جليد . . . . تكسرت النصال على النصال . . . أمامى الفن والعمل . وفى العمل للفن الراحة والعزاء والسعادة -!

وأنت ؟ إنك ستبتقين الصديقة التى تولينى العطف ولو من بعيد . كما سبقى الصديق الذى تفرعين اليه بهمومك وأحزانك . اليس كذلك ؟ أم سيجي الوقت الذى يمر أحداً بالآخر فيحييه بحية الغريب للغريب ويجمعنا المكان الواحد وكأن أحداً بمشرق الارض والآخر بمغربها ؟ آنسى

لم يعرف العالم شيئاً عن حبنا الموءود - حبنا الداهب فى مثل عمر الوردة التى كانت عربوناً له - ولن يسمع كذلك عنه خيراً ، وكما كنت الحبيب الشريف سأكون الرجل النبيل والصديق ؟

## المراسل الثانية

٢٩ يولييه سنة ١٩٢٢

عزيزتى

هنيئاً لكم الخير تنفياؤن ظله وتنعمون به .

وهنيئاً لكم نهاركم المشرق الأضحيان تعملون فيه ما تفرضه عليكم الحياة صوناً للحياة وليدكم تنامون فيه ملء الجفون تحوم الأحلام الجميلة راقصة حول وسائدكم !

هنيئاً لكم سهاؤكم تنيرها آمال حسان عداد نجومها !

هنيئاً لكم الابتسامة الفرحة تفرغ عنها شفاهكم وتشرق فى وجوهكم الوضاعة الباسمة !

هنيئاً لكم الحياة لا ترون فيها شراً !

وهل فى الحياة شيء يقال له شر ؟؟؟ !!!

« إن النفوس التى لا تصور لنفسها سوى كلمة شر فتعتقد أنها الروح الكامنة وراء كل حركة وسكون وكتابة وصمت أشد مسكنة »

هذا ما تقولينه لى فى رسالتك وهذا ما يقوله أيضاً الهائنون اللاهون الثلوث بنشوة افراح دنيوية زائلة يكرعون فيها ولا يتذوقون لدعة السم فى تضاعيفها .

خبرينى بربك يا آنسة

لم قال هينى كلمته الخالدة « الحياة حلم آله سكران »

لم قال جوت « يحيش بصدري الهم بين السماء والأرض وما فيهما من القوى الفعالة فلا أرى إلا وحشاً هائلاً يأكل أبدأ كل شيء ثم لا يعيد خلقه إلا ليعيد أكله »

هناك شيء يدعو به الفلاسفة وكتاب الاجتماع The Tragic Irony ويقصدون بها سخرية القضاء وتهكمات الأقدار ويقولون أنها الحقيقة المستترة فى كل عمل من أعمال الكون . هذه الحقيقة لا يلمسها الذى يقنع بالظاهر ويرح بالقشور بل الذى يحد نظره ويكد ذهنه لينفذ الى الباب والصميم .

أدركها سفوكليس فكتب أوديب وأظنك تعلمين طرفاً من حكاية أوديب الملك الشجاع الكريم الفتي محبوب الآلهة . الآلهة التى ابتسمت

له مكافأة فجعلت منه قاتل أبيه وزوج أمه ووالد أخوته . وكما يبلغ الذئب الدماء ويستمرها ابتسمت الآلهة ثانية لرؤية الفاجعة التى انتهت بانتحار الام الزوجة وبأوديب شريداً طريداً منبوذاً أعمى وقد فقأ عينيه بيده تكفيراً لذنبه الذى لم يجنه وقرابنا للآلهة التى هو حبيبها .

أدركها شكسبير فكتب فاجعته . أدركها تولستوى فكتب « حنا كرينا » وأدركها غيرهم من الكتاب الخالدين ولولا أننى أكتب خطاباً لوفيت الموضوع حقه من الايضاح .

ولنرجع الى الاديان أيها المؤمنون : ألا يتمتع الشيطان بسلطان كسلطان الآلهة ؟ ألا تعترف بهذا كتبنا المقدسة . وقايل وهابيل ؟ وعيسى ابن الله يصيح فوق الصليب الهى لم تركتني ؟ وقتل عمر بن الخطاب ، وشجار على ومعاوية ؟

وحقائق الماضى ومعبوداته التى صارت أضحوكة أطفال القرن الحاضر ؟ وتقرير المصير . وملايين الارواح البريئة التى أزهقت فى الحرب العالمية فى سبيل الحرية العامة ؟

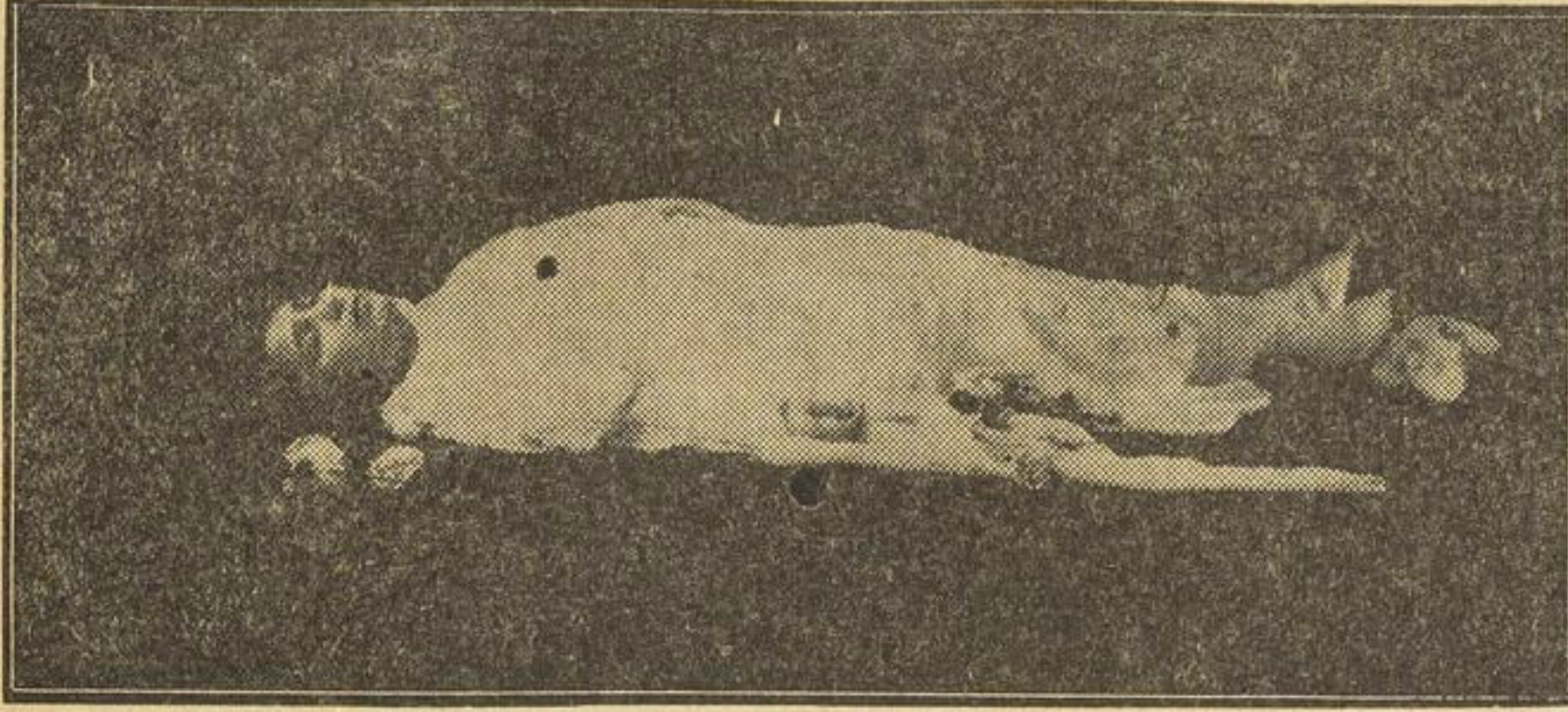
أشد مسكنة ! ربما . ولكن ماهى المسكنة ياترى فى عرف الناس وماهى فى ضوء الحقيقة ؟ ألا تعلمين يا آنسة أن هناك أناساً يتمرغون فى الاوحال ويحسبون أنفسهم محلقين فى السموات العلى ؟

ألا يرى ابن الارض نجوم السماء ضئيلة صغيرة ؟ وأنا ماذنبى ؟ الحياة جعلتني أفقد الثقة بطهارة الخلق الانسانى ومع ذلك أريد نفسى لاعلى استخراج الشر من الشر بل على استخراج صلاح لها من حيث لا يكون صلاح . ولن أحدث عن نفسي أكثر . لقد فتحت لك مغاليق فؤادى الى حد أظن الكلام بعده هذرا ولغوا .

وختما أتمنى لك الشفاء ، شفاء الروح والبدن وأتمنى أن لا يخالجك بعض ما يتلجلج فى نفوسنا فأنم مفزعنا - فردوسنا فى جحيم هذى الحياة

البقية على صحيفة ١٩





### ❖ السيدة روز السيوف في نهاية رواية غادة الكاميليا ❖

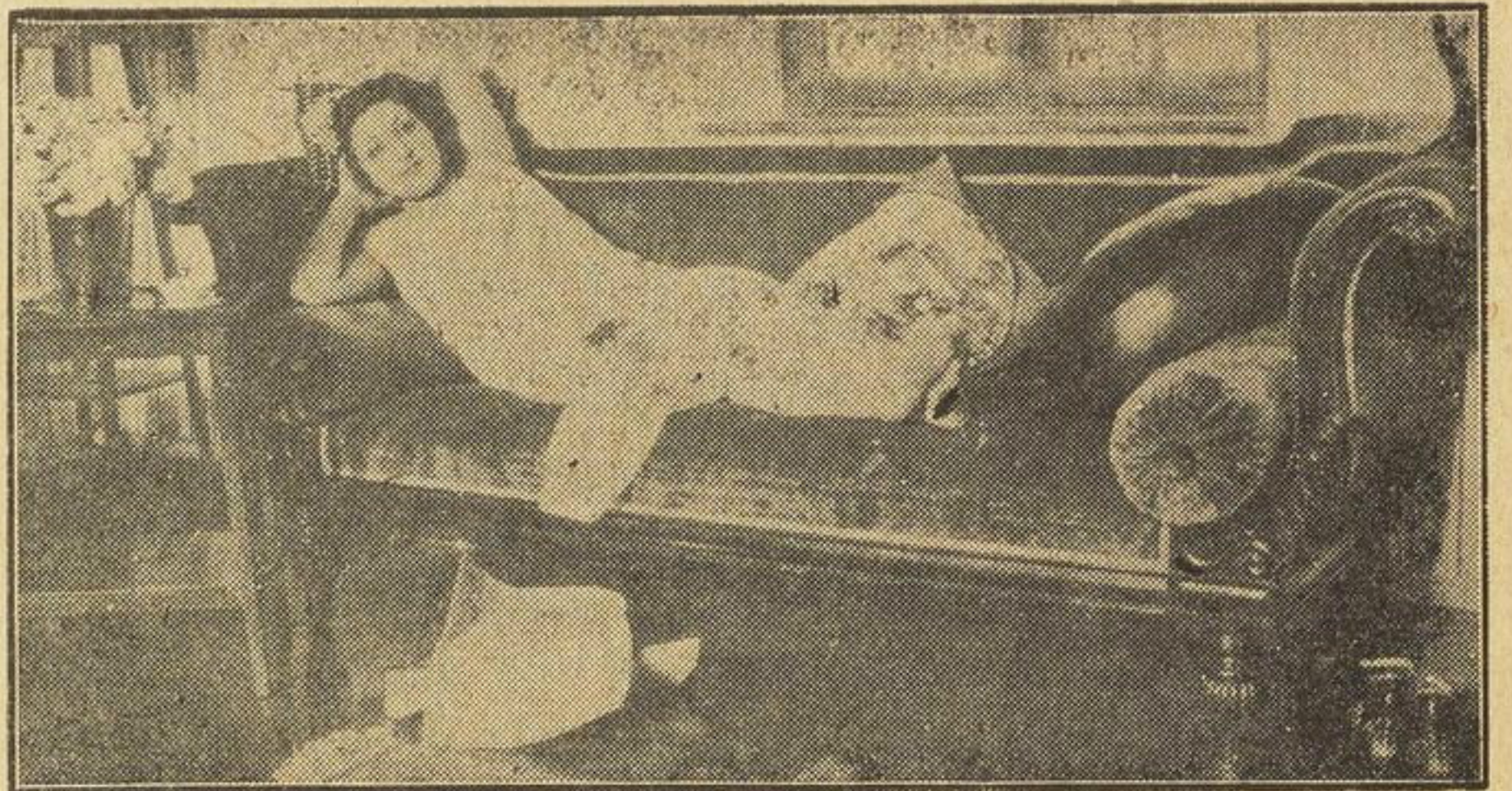
أن يلزمني الحزن ما بقي من ساعات الليل .. «  
فأعجب لموت يخلف فوزاً ، ويخلف مجداً . !  
أما الصورة الثانية فهي صورة السيدة عزيزة  
أمير ، وهي خادرة في غرفتها ولا شك أنها صورة  
بديعة يتجلى فيها دلال الغواني ، وعبث الراحة ،  
وجمال الهدوء .. !!

وهي صورة طبيعية محضة مما يحصل كل  
يوم في المنازل ساعة النوم ، أو بعد اجتهاد طويل  
فالصورة الاولى صورة شقاء الحب المؤمل  
الذي أراد أن يضحك فغلبه البكاء ، وأراد أن  
يحيا . فصرعه القناء . !

والثانية صورة الحياة الباسمة التي لا تفكر  
إلا في تيار اللذة الجارفة والراحة التي لا تكون  
إلا للغانيات اللواتي كل همهن من الحياة . ههنا  
يستديم ودلال مقيم !!

للقارىء أن يستنتج ما يشاء من هاتين الصورتين  
فنحن لا نلزمه أن يأخذ برأينا ، وإنما له أن يفكر  
أكثر منا في معنى هذه الصور وفي الداعي الذي  
دعا الي هذه الاوضاع ثم يكون لنفسه فكرة مستقلة

التي لم يبق السل على نسيجها ، فقاضت به وتمزقت  
بدداً ... فسقطت الغانية صرعى وأسامت الروح .. !!  
وقد كانت لحظة الموت هي اللحظة التي نالت  
فيها السيدة روز نصرها ، وكونت مجدها المسرحي .  
وقد كتبت في مجلتها عن هذه «اللحظة» تقول :  
« .. رفع الستار ثم نزل على الفصل الأخير  
وساد الصمت بضع ثوان بعد نزول الستار ، ثم  
دوي التصفيق الحاد يصم الآذان !! اذن فقد  
كسبت المعركة ! وشربت ليلتها كأس الفوز  
مترعة ، ولكنها ممزوجة بالدموع التي ذرفتها  
عيناى في الفصل الأخير .. أجل فلست أذكر  
اننى مثلت هذا الدور دون أن أبكى ، ودون



### ❖ السيدة عزيزة أمير في فترة راحة وخمول ❖

## الموت والحياة !!

لعل هذا الموضوع فيه شيء من الفلسفة  
أكثر من الفن .

ولم أكن أقصد أن أدخل في موضوع مثل  
هذا ! فليس الفلسفة من شأننا ولان موضوعات  
المجلة التي أنشئت خصيصاً لخدمة الفن المسرحي .  
وانما وجود الصورتين على هذه الكيفية  
وما بينهما من مشابهة دعت الى تكوين الفكرة  
في رأسى .

أما الصورة الاولى فهي صورة السيدة روز  
اليوسف ... !!

هي صورة الموت في أبشع صوره ! وفي  
أكثر مظاهره افزاعاً وارهاباً !! هي الاستلقاء  
الأخيرة التي تختم بها «مرجريت جوتيه» حياتها .  
بعد أن أنهك الداء قواها ! ولاشئ السل نسمات  
حياتها ! وبعد أن عاد ربيع الحياة في نفسها  
المنهوكة الذابلة ! بعودة حبيبها أرمان الى أحضانها  
ولكن هذا الأمل الذي أملته طويلاً فتحقق في  
النهاية ، أثار في نفسها عامل القرح ، وملاً جوانحها



## حديث همثلة عن نفسها

### ماذا في حياة الممثلات !؟

وكيف يتم النصر بعد الفواجع !؟

#### أول طفل !

وقبل ان أبلغ الخامسة عشر من عمري وضعت أول أطفالي !!  
على ان هذا الطفل لم يعيش أكثر من ست وعشرين يوما . ثم مات . وكان ألمي لفقده عظيما حتى انني كنت أتمنى أن أرزق غيره ، ولكنني تبنيت طفلا آخر أليعزيزي عن فقيدى .  
وبعد سنوات قليلة جدا وضعت طفلا آخر ، وعلى أثر ذلك هجرني زوجي .



مس بنيت احدى كواكب السينما ولقد ظننت أن امرأة أغوته ، وكيفما كان الحال ، فقد تركني وحيدة . وكان على أن أعول الطفلين .  
ماتت والدتي وأنا صغيرة ، وكانت تنصحني أن أتزوج أولا ثم أشتغل ممثلة بعد ذلك ، لأنها كانت تعتقد أنني اذا لم أنجح كممثلة ، فقد أسعد بالزوجة .

#### تمهيد .

من الصعب جدا أن تجد في مصر أو في غير مصر ممثلة تسألها عن تاريخ حياتها على حقيقته فتجيبك عنه .  
وفي الغالب يكون تاريخ الممثلة في صغرها من نعمة حقيرة ، فاذا كبرت وأصبحت فتاة حساسة فقد تلوثت وسقطت وأصبحت بؤرة أقدار .  
هذه حالة موجودة في جميع ممثلات العالم . نسوق هذه الكلمات بمناسبة ماطلعنا عليه أخيرا في مجلة (كلاسيك) . وتقول المجلة ، أنها أول ممثلة روت تاريخها على حقيقته .  
وقد يكون في هذا الحديث جانب روائي فكه ننقله للقراء ونغفل ما عداه .  
قالت مس « بنيت » .

« . . وكان أبي يعمل في إحدى التيارات في نيويورك ، وفي ذات يوم أعطاه أحد الناس سيجارا مفرقا على سبيل المزاح ، فلما أشعله ، تمت الفرقة وأصيب أبي بالعمى في عينه : ولما أجريت له العملية استطاع ان يبصر باحدى عينيه . وفقد الاخرى تماما : وبعد ذلك فتح معرضا للسواح في زاوية أحد التيارات ، وهناك قابل والدتي وتزوجها ولما ولدت . كانوا يأخذونني الى التياترو .  
وفي قليل من الزمن كانوا يعهدون الى تمثيل أدوار الاطفال .

وقبل ان أبلغ الثالثة عشر ، أغرانى أحد الممثلين من رفقة أبي على الفرار معه ، و ثم تزوجنا .

كنت طفلة ولكني كنت جميلة وسريعة النمو فأحببت زوجي ووثقت منه وتبعنا والدي ، وحاول ارجاعنا ، فلم يفلح ،

وما زلت أروض ابني الحقيقي « بيلي » حتى أصبح عمره سنتين وسبعة أشهر  
وما زلت أعمل حتى صادفت نجاحا كبيرا في رواية «ستيلا دللاس» فأصبحت واذا قوم يطلبون مني أن أقوم بدور جديد يعادل هذا الدور قوة وأنجح فيه نفس النجاح . ولكن تجاربي الخاصة علمتني ان الانسان لا يستطيع أن ينجح مرتين في نوع واحد . وانما يجب ان يعطي دائما شيئا جديدا :

وسواء أكانت الممثلة تشتغل في نيويورك أو «نيو اورليان» أو «سانت لويز» فلها لا تستطيع أن ترضى دائما أكثر من جمهور مسرح واحد على شرط ان تمدد دائما بالجديد المطرب .

أخيرا ذهبت الى «هولي وود» وعملت في بعض السينمات . ولا بد أن تذكر موقفى في رواية «ستيلا دللاس» فقد حدث لى حادث مثله تماما حينما كنت أشتغل هناك ، كانت هناك امرأة نالت شهرة واسعة وما زالت تذهب صاعدة فى سماء المجد والرفعة ، وقد دعتنى مرارا الى تناول الغداء عندها ، وكانت تطرينى وتملقنى ، ولم كنت أود أن أصنع شيئا أرد بها جميلها وأقابل به عطفها على . فطلبت اليها أن تتناول طعام الغداء معى وحددت لها يوما في الاسبوع التالى .

فأظهرت ارتياحا لذلك . خصوصا وان يوم الدعوة كان يوم عيد ميلادها .

اذ ذاك فكرت في أن أدعو بعض الناس ليكون عيد ميلادها بهجا طروبا

وكل مرتبة ٢٥ دينا فى الاسبوع حين اشتغلت ، ومعى آخرون كان على ان أعولهم ، وقد أخذت مقدما مرتبة أسبوع كامل أنفقتة فى الزخرفة والزهور ، لأننى صكنت أسكن فى غرفة واحدة

دعوت ثمانية أشخاص للغداء ، واستأجرت حجرة أخرى للرقص تسع الخمسين شخصا الذين دعوتهم للحضور بعد الغداء .

ولكن لم تحضر السيدة !!

لن أنسى ذلك المساء

كنت صغيرة طامحة ، ولا يعجبني أن يقال عني



وفي ثاني يوم الدفن ذهبت توالى مكان العمل  
وفي يوم عرض الرواية ، اخترت أربع نسوة  
يجلسن في بنواري . وكن جميعاً أمهات لم أكن  
أحب النسوة ، فلم يحببني ، ولم يشجعني ، ولم  
يعطفن علي في يوم من الأيام فلماذا أحبهن ؟  
وبعد حين أرسل زوجي الاول يطلب مني بعض  
آثار المسكين « بيلي » فأرسلت اليه بعض  
الزهور ؟ !

### نجاح مس ( بنيت )

ولما انتهت الرواية . أخذ الجمهور يصفق  
شديداً ، ويهتف طويلاً . وخبرني إحدى النسوة  
أنهم يطلبون مني أن أقف ايروني . ولكني لم  
أستطع . أجل لم أستطع أن أقف . لم أستطع أن  
أبصر شيئاً . ولكنني سمعت الضجة المأجبة . ولكن  
الانوار كانت ضئيلة . فلم يستطع الجميع أن  
يرونني بوضوح

قد اجتهدت أن أقنع نفسي بأن هذا هو  
الفوز الذي انتظرتة طول حياتي . ولكن  
وأسفاه . فإن الشخص الذي كنت أطلب النجاح من  
أجله . كان فقيداً

ولكنهم اضطروني للوقوف . فوقفت ولم  
أستطع الكلام . واجتهدت البوليس في أن يشق  
طريقه الى . ليفرق الزحام من حولي . وطول  
هذا الوقت الصاخب كنت أغالط نفسي وأحاول  
أن أقنعها بأن كل هذا كان من أجلي !

ولا أزال أشعر بسعادة في هذا الصباح . إن  
الله يرسل الى كل منا رسالة خاصة ولكن منا  
من لا يبصرها ومنهم من يراها . وقد رأيت ما شعرني

### مس بنيت في بعض مواقف رواية ستيلادلاس

وبعد ثلاثة أيام خطبني ، وبعد ثلاثة أشهر  
تزوجني .

وكان هذا هو الرجل الثالث الذي عشت معه .  
وأرجو ان أكون أسعد حالاً ، وأكثر  
توفيقاً في هذه المرة .

### فأجعة « بيلي »

وفي ذات صباح جاء طفلي ( بيلي ) يشكو الي  
من جرح في يده ، فسألته اذا كان وضع عليه  
قليلاً من « اليود » فقال لا . وانما وضعت عليه  
مادة أخرى ، فوضعت له بنفسى قليلاً من « اليود »  
وبعد ثلاثة أيام كان يصارع الطفل الآخر  
« تيدي » ، فأصابه « تيدي » بضربة في جنبه  
وتقلناه على أثرها الى المستشفى ، وكان جرح يده  
قد أشعل نار الحمى في جسمه ، وزادته الضربة  
ضعفاً وألماً ، فمات بعد خمسة أسابيع .

ولقد ظننا مرة انه شفي ، ولكنه انكسر  
فدبل . وقد قرر موظفو المستشفى انه كل أشجع  
مريض رأوه . . . وكتبوا ذلك في سجلاتهم .  
آه لو رأيته . . . وكل مدرب دمبسي يقول  
انه لم ير شخصاً مثل هذا الطفل ، له هذه البنية  
التيئة غير دمبسي نفسه

وكان الطفل يرغب في مصارعة  
دمبسي ، وكان بنتيه وغيرهما . . . !!  
ولكنه تحول أخيراً ، ورغب  
في ان يكون ممثلاً .

وفي اليوم الذي مات فيه ،  
جاءني رسالة برقية ان المدير الفني ،  
اختارني لتمثيل دوري في رواية  
« ستيلادلاس »



أن لي صديقة لا سلطة لي عليها ، وليس لي كرامة  
عندها . . . أو أن يظن البعض انني ادعى صداقة  
من لا أعرفهم  
وقد أخبرت مديري الفني بذلك ، فأعجبته  
الواقعة . وبني عليها رواية « ستيلادلاس » التي  
مثلتها ونجحت فيها أكبر نجاح .

### فضيلة النسيان

وبالطبع لم تعد تلك السيدة صديقة لي .  
وفي أول ليلة من عرض رواية « ستيلادلاس »  
رأيتها أمامي ، وكانت تبكي أشد بكاء ، وأخيراً  
جاءت تحدثني ، فأخذت يدها ولاطفها وذكرها  
بالماضى في رفق فقالت لي : أرجوك ألا تحدثيني عن  
الماضى . . . وتناسينا !!

اشتغلت مدة سنوات بين المسرح والسينما .  
وفي مرة كتب الي زوجي ، يطلب عفوى ،  
ولكنني لم أكن راغبة في ذلك

في هذا الوقت كنت أمثل رواية « نصف  
عذراء » في نيويورك ، فقابلت رجلاً يلوح لي  
انني أعجبت به ، ويلوح أيضاً أنه أعجبنى ، فقابلت  
عائلته ، وكانت بيننا صداقة ، وأدخلت الطفلة في  
مدرسة عسكرية . وأصبحت مطابقة الحرية أصنع  
ما أشاء .

ثم افترقنا فسافرت الى أوربا لأخذ بعض  
المنظر ومات الرجل في أثناء غيبيتي .

### الزواج ثانية !

وكان زوجي يطلب مقابلتي بالحاح ، وقررت  
أخيراً أن أقابله مرة واحدة .

وبينما كنت في سان فرانسيسكو ، دعتنى  
مس « دنكان » لتناول الشاي عندها وهناك  
قابلت رجلاً ثالثاً ، أعجبنى جداً .



مس بنيت في بعض مواقف رواية ستيلادلاس



في لحظة الفوز أن « بيلي » كان قريباً منى طفلاً كما هو .»

\*\*\*

الى هنا انتهى حديث الممثلة ومس « بيل بينيت » رشيقة جميلة . نحيفة قليلاً ، وهي تناهز الخامسة والثلاثين من عمرها على الاكثر .

خداع النساء .

وعاد الكاتب الى ذكر بعض أشياء ذكرتها الممثلة في حديثها . فقد قالت له والدموع فيض عينيها « بعض النسوة . كن يقلن إنني كنت أدعي أن ولدي (بيلي) اما هو أخى . وليس هذا صحيحاً كل انسان . وكل أصدقائي . يعلمون أنه كان ابني . وكنت أخبر كل شخص أعرفه أن لي ابناً عمره ستة عشر عاماً .

ولكن الناس قساة . فقد أشاعوا أنني ادعيت موت ابني لأستدر الرحمة على . وقد حدثت عن ذلك لان هذا ما يشغل بالي دائماً .»

\*\*\*

والآن يا سيداتي الممثلات في مصر . كم ممثلة تستطيع أن تحدثني مثل هذا الحديث وكم ممثلة منكن تستطيع أن تقول لي بصراحة كم مرة تزوجت ؟ !

وكم ممثلة يمكنها أن تذكر أولادها بصراحة ولا تحجب منهم !

هذا أمر أدعه للمستقبل . وسنرى ماذا تصنعن حين أحادثكن مثل هذا الحديث

## كوكب الشرق

جريدة يومية سياسية تصدر ظهر كل صاحبها ومحررها احمد حافظ عوض علوم وآداب - قصة اليوم - المسرح المصري - مسألة اليوم - خواطر الساعة - تلغرافات عمومية وأخبار تجارية

## كلمة ايضاح

أخي وزميلي عبد المجيد

منذ أسبوعين ، ولسبب تعرفه أنت بمفردك ، انقطعت عن العمل معكم في مجلة المسرح وأعلنت ذلك على صفحات « كوكبنا » الأغر ولعمري ، لم أكن أدري وقتها ان هذه الكلمة البسيطة البريئة - والتي يفهم أصدقاؤنا الأخصاء معناها الحقيقي - ستثير ضجة كبيرة في المجالس الفنية وتكون سبباً في اغتباط الكثيرين أجل يا صديقي ، فقد طبل وزمر الأستاذ يوسف وهي وخيل له ان في الأمر شيئاً حقيقياً ! أو ان خلافاً وقع بيننا ففتجت عنه هذه الاستقالة وقام آخرون يشيعون عنا الاشاعات الباطلة ، ويروجون للأكاذيب السافلة وفرح قوم واغبط آخرون ، حتى لقد بلغني ، أن رفيقاً مأفوناً من الممثلين الذين يخافون نشر فضائحهم تنهد ارتياحاً لهذه البشري وقال على مسمع من أصدقائه « أحسن !!! - الحمد لله »

وهناك آخرون كنت أعدهم أصدقاء لي ، واحفظ لهم من عهود الصداقة والود أمتها - قد ظهروا بلونهم الحقيقة ، وتغلبت عليهم طبيعتهم التي كانوا يخفونها ونفسيتهم التي كانوا يسترونها ببارق اللفظ وخلا به - قام هؤلاء يؤكدون وقوع الخلاف بيننا ويوسعون الخرق بدل التحايل على اصلاح ذات البين كما كانت تقضى عليهم واجبات الصداقة ، ان صح ان هناك ما يستحق ذلك .

لذلك - قررت ان أكتب لك هذا الخطاب المفتوح ، طالباً منك نشره في المسرح الأغر ، ليكون قذى في عيون الجميع - أكتبه وأطرحه في وجوههم جميعاً

وما كان هؤلاء ولا لغيرهم ان يؤثروا على صداقتنا في يوم من الأيام - فهي بحمد الله كما كانت وستبقى كذلك مادام العمل الصحفي يربطنا ببعض وكاتب هذه السطور ، هو أول من فكر في اصدار مجلة المسرح وأول من عمل على اخراجها ، واشترك في وضع الحجر الأساس لنجاحها وتقديمها ومع أنني لا أضع اسمي في صدر المجلة كصاحب

امتيازها ، أو الحائز على رخصة اصدارها من قلم المطبوعات ، فأنى اعتبر نفسي تماماً كصاحبها ولى من الامتياز والحقوق عليها ماله - وأخيراً !!! ليس لدى درس ألقه على هؤلاء المناكيد ، أفضل من أن أعلن صراحة أنني ما زلت كما كنت قبلاً - مدير الإدارة لمجلة المسرح

وابتداء من العدد القادم سيرى هؤلاء المظلون اسمي مكتوباً في صدر المجلة بحروف من نار وتقبل يا أخي كل تمنيات

جمال الدين حافظ عوض

مدير ادارة مجلة المسرح

## خطاب مفتوح

الى السيدة المحترمة روز اليوسف

لم يكن لي أن أخاطبك علي صفحات الجرائد والمجلات . وقد كنت زميلة لنا الى عهد قريب . . . قريب جداً يا سيدتي :

لم تكوني ترين فينا عينا من هذه المعايير وأنت الي جانبنا فلما شاءت الظروف أن تشتغلي بالصحافة ، رأيت فينا « خلقاً » جديدة ، وعالمنا غير العالم الذي كنت تعيشين فيه ، ولا يزال لك أصدقاء كثيرون في عالمه .

ما أردت أن أذكرك بالماضي ، فهو عسير ولا أردت أن أطلب غفرك ورحمتك فأنا واحدة ممن لا يهمهم في الدنيا شيء علي الاطلاق .

أنت تعرفين تماماً شقاء الممثلات وعذابهن وتقدير الظروف التي مرت والتي تمر بهن - ولا أظنك في أشهر قليلة نسيت كل شيء - لذلك كنا ننتظر من مجلتك أن تكون عضداً لناوعونا لأن تكون سهاماً مسممة في كل يوم تستنزف بها دماء أخلاقنا وحياتنا الخصوصية ، وما الي ذلك أظن من حقنا أن ندفع عن أنفسنا يا سيدتي الكريمة ، لذلك جئت بهذه الكلمة لعل محرر مجلتك يسمعها جيداً ، فيكفينا متاعب المستقبل التي قد لا تسرين بها

وفي انتظار ذلك تقبلي فائق تحية الخلصة

« زينب صدقي »

الممثلة بمسرح رمسيس



التي تنشرها المجلات الافرنجية ؟ !

مع ذلك نحن نقتحم الميدان علنا نوفق ولو

توفيقاً يسيراً !!

\*\*\*

فالصورة الاولى فيها جمال الدين افندى حافظ

عوض ، والقراء يعرفونه جيداً فلا حاجة الى

كلمة عنه ، ومعه أخوه الاصغر « لولو »

والصورة الثانية فيها السيدة رتيبه رشدي

مستلقية على رمال الشاطئ في رأس البر .

والصورة الثالثة فيها السيدة ماري منصور

لتي يلقبونها بغانية الشواطىء ، ولست أدري

مصدر هذه التسمية ولا منشأها ؛ وهي أيضاً في

رأس البر ويظهر لي أن الممثلات يقبلن على رأس

البر أكثر من الاسكندرية .

والوضع الذي فيه صورة رتيبه وصورة ماري

يدعو الى شيء من المقارنة في ذوق السيدتين

ومهارتهما في الازواضع الجسمية . على أن السيدتين

متفقتين من حيث ضخامة الجسم فقط !!

## على شاطئ البحر

الجمهور المصري . وتداولها النساء والرجال

والأوانس والاطفال وبكل أسف نقول إن

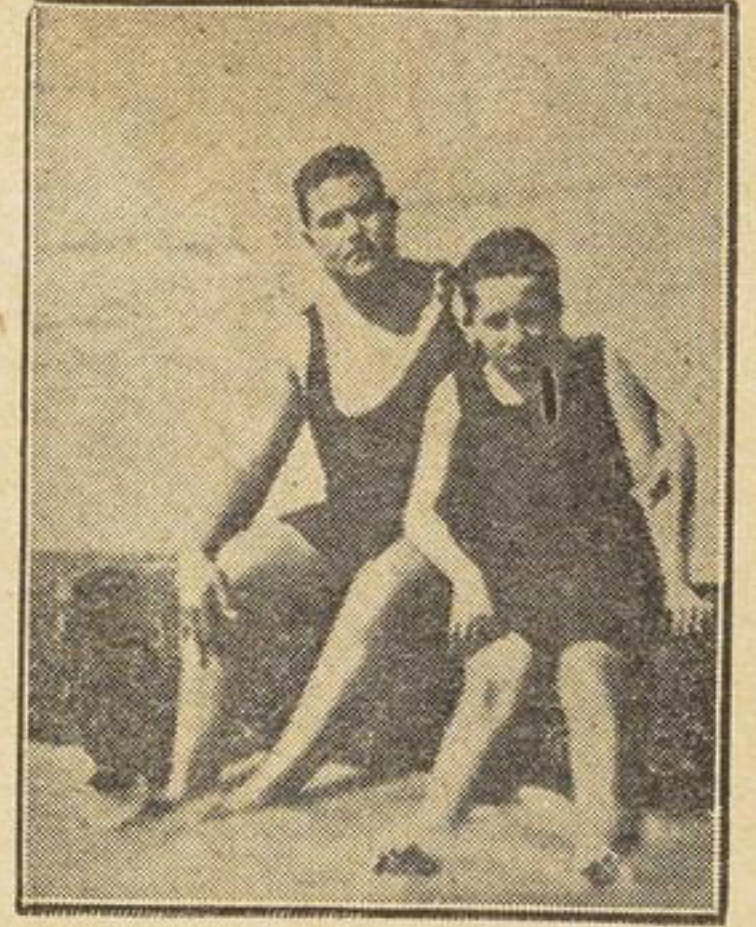
جمهورنا الراق لا يقبل على الصحافة العربية ، بقدر

اقباله على الصحافة الافرنجية . . . أقول ماداموا

يسمحون بدخول أمثال تلك المجلات وفيها ما فيها

فلماذا يحرمون علينا أن ننشر صوراً في نوعها ووضعها

لا يمكن أن تقاس أو تقارن بالصور الفاضحة والبذيئة



« جمال الدين حافظ عوض وأخوه الصغير »

نشرنا منذ عشرين ، عدة صور لبعض

الممثلين والممثلات على شواطىء البحر في  
أثناء فصل الصيف .



قد يكون في نشر أمثال تلك الصور  
بعض الشيء مما لا يقرنا عليه بعض الناس  
ولكنها عادة شائعة في المجلات الافرنجية  
فلا تتصفح مجلة الا وتجد فيها عشرات الصور  
وخصوصاً للممثلات وهن أنصاف عاريات أو  
أكثر من ذلك عند شواطىء البحار وفوق  
القوارب في الانهار

ونحن بتحفظ شديد ندخل هذا النوع

من الصور في الصحافة العربية وأقول بتحفظ  
شديد لان هناك بعض الصور لا يصح نشرها  
في صحافتنا المصرية ، وان كنا نرى أبشع منها  
وأكثر خدشاً للأدب في المجلات الافرنجية ،  
أن تبيح الرقابة دخولها الى مصر .

وماداموا يسمحون بدخول المجلات الافرنجية  
ذات الصور العارية والشاذة أيضاً ويطلع عليها  
كافة الجمهور ، وفيها ما فيها مما يعد في الشرق معاً  
وانحطاطاً ومما لا يتفق مع عاداتنا . ولا يمكن أن  
يقبله الشرقيون .

أقول ان هذه المجلات يطلع عليها كل

السيدة رتيبه رشدي في رأس البر

وهي كبيرة ممثلات فرقة الماجستيك



السيدة ماري منصور - غانية الشواطىء - في رأس البر



- ٢ -

«... بينما كل الخريف يقرض خيامه . ويستدر أيامه . اذا بطلائع الشتاء قد دهمته وهو على وشك الرحيل . فترك في يديه شيئاً من آثاره . وقبسا من أنواره ثم ولى . فكل الجو لا يزال مشرق الجنبات . رقيق النسبات . تطالعه الشمس . من خلال الغمام فترة بعد فترة . فتقبسه الجفاف والحرارة . فكنا نخادع أنفسنا ونزعم أننا لا نزال في الخريف . لأن الاعتراف بقدم الشتاء وهو نذير النأى وموعد الرحيل . كان يملأ قلوبنا رعباً وفزعاً . وكان الثلج يتساقط في الصباح تنفأ بيضاء على ورد البنجال . وفوق زهور الروض كأنه زغب البجع الأبيض نسله أثناء الليل . فذهب أبديداً مع الهواء . في جو السماء . فاذا متع النهار ورقت ذكاء في الأفق . اذا بت ذلك الثلج فتدفق في البحيرة . فيكون لتدفقه منظر يثلج الصدور . ويجلو صداً لهم . ويلطف حرارة الجو . وكانت أشجار التين الدانية على الصخور المعرضة للأمواج . لا تزال كاسية بأوراقها العريضة . وكان انعكاس الشمس على هذه الجنادل لا يزال خالغاً عليها من جمال الصيف أضواء أيامه وحرارة لياليه . غير ان هذه الساعات كانت تفر منا عجالاً . فرار عاديها من الصخور الناتئة على جانب البحيرة . وكانت أنوار الشمس الصالبة فرق أشجار التنوب . وعلى الأشنة الخضراء . وطيور الشتاء المرتاشة الوثابة الألوفة . وفيضان الشلالات وزبدها المتلوى تلوى الافاعي فوق المروج الحادرة . وتجمعها في مدرج السيول . ثم تدفقها من رؤوس الصخور السوداء الملساء في البحيرة . وما تشعر به في هذا الجو الدافئ المغير من سعادة النفس . ونعيم العيش . لصفاء القرب . وهدوء الخلوة . فوق هذه اللجة . بعيداً عن الارض . كل ذلك كان الى تلك اللحظة يغمرنا بفيض من لذة الحياة . ونشوة القلب . وسكينة الحب . لا يستطيع الدهر نفسه أن يزيد عليه . ولا أن يضيف شيئاً اليه . علي ان هذه السعادة . كان يشوبها في نفوسنا الحرف من انقضائها . فكأنما كل تجديفة بالزروق

البقية على صحيفة ١٩

## صحائف الحب والذكرى

### رفائيل

للاستاذ الكبير احمد حسن الزيات . في كل حين طلعة على قراء العربية . بأثر من آثار الخلود الغربي . يخلد به في الادب الشرقي . وكان آخر آثاره . ومنتهى طلعاته في هذا العام . قصة ( رفائيل ) التي نقلها عن شاعر الحب والجمال لامارتين . وليس غرضي هنا أن أقرظ الكتاب . فلي فيه نظرة ممتدة لم تنته بعد . ولي عنه بعد ذلك كلمة في الكاتب والكتاب

واما ننقل للقراء فيما يلي . صفحة من هذا الكتاب القيم . فالقطعة الاولى يرويها على أثر دخول حبيبته في دور النقاهة بعد مرض عضال وهي تستقبل الخريف . والثانية بعد ذلك بقليل وهي تستدبر الخريف . وتستقبل الشتاء

- ١ -

«علي أن سعادة القلب . وخلوة الحب ودلامة هذا الفردوس للنفوس الرقيقة ووقوفها كل يوم منى على مجهول من الفكر أو مستور من الامر يتفق مع أسرارها الخاصة . وهواء الخريف فوق الجبل محتفظاً بدفء الشمس حتى منعند الثلج . والجولات البعيدة خلال الجواسق أو فوق الماء وما تجده في ميدان الزورق أو في خطر ان المطية من راحة المشاعر . ولذة الجسم ولبن البقر الذي يأتيها به الرعاء صاحب مسا في أقدام من خشب الزان . وذلك الثوران اللذيذ . والذيل الهادى والدوران المستمر . فما تشعر به النفس الشابة مستها مواس الحب الاول فطار بها على أجنحته في أجواء جديدة . ينقلها من فكر الى فكر ومن حلم الى حلم . كل أولئك مسح ما بها من نهكة الداء . وأوفى بها عجلان الى العافية . فمن ضحى اليوم الى عشيتيه . كان ذاهبها يؤوب . وجسمها يثوب . ووجهها يشبو . فذهب ما كان يدور بالجفون من بقع كلفاء أو زرقاء . كأنها طابع الموت ووسمه . وأصبح الوجه مشوب الحد منصور اللون . فوار الدم مكسوا بالزغب كوجه الفتاة صعدت في الجبل طويلاً فتورد دوقر سه نسيم الاثلاجة فتضرج ثم ذهب ما بالجفون من ثقل . وما بالعيور من ظلمة . وما بالشفاه من ذبول . وكانت نظراتها تسبح في ضباب شفاف تراكم من هموم النفس .

فهو بخار القلب الملهب انعقد فوق مظلة العين دموعاً لا تفر عن الفيضان . ولكن تلك النار التي تلوع القلب . وتلهب الحشا تجفف هذه الدموع فلا تقطر ثم عادت هيئتها القوة . وحكتها المرونة . ومشيتها الخفة . حتى لتحسبها عادت طفلة . وكان الطبيب . وأسرته كلما رأوها في فناء البيت عائدة معى من زهتها أخذ منهم الدهش مأخذ . وصاحوا متعجبين من وفور حظها من العافية . وسرعة تقدمها في الصحة . وما تسعه مقلتها من نور الصبا . وضوء الحياة في بحر يوم وأيلة .

كأنما السعادة أشعة . وكأنما تجمع حولها من هذه الأشعة جو يغمرها ويغمر كل من ينظرها . وما كانت هذه الأشعة إلا أشعة الجمال . وما كان هذا الجو إلا جو الحب . ولا تظن ذلك اختلاق مصور . أو اخزاع شاعر . وانما فضل الفنان على غيره انه دقيق النظر . قوى الملاحظة . فهو يبصر ما لا يبصره السادرون أو العاشقون من سائر الناس .

لقد طالما قلوا في الغادة الحسنة انها تبدد غياهب الليل . ويصح القول في جوليا أنها تدفىء ما أحاط بها من الهواء . فكنت أحياء وأسير مغموراً بهذا الدفء الصادر عن جمالها . المبعوث من مرقد . وكل من مر بها وجد هذا الدفء وأحسه !!





السيدة فتحية أحمد

الوقت في نوع من التسلية فقط .

ولدينا الآن ثلاث مغنيات معروفات

في مصر

أما السيدة منيرة المهدي فليس حسابها  
الآن لأنها تعمل فوق المسرح ، وقد سبق  
أن أبديت رأيي عنها بوضوح تام في جريدة  
كوكب الشرق الغراء

بتمت لدينا الآنسة أم كلثوم .  
والسيدة فتحية أحمد - والناس دائماً  
يقدمون أم كلثوم على غيرها . وكنت أنا  
ايضاً أتمشى مع هذا الرأي قبل أن اسمع  
السيدة فتحية أحمد فوق

«التخت»

لسنا ننكر على الآنسة

## في عالم الغناء

مصر في الواقع فقيرة الى نهضة كبيرة في  
عالم الغناء

ليس لدينا على الحقيقة فن ثابت للغناء سواء  
في ذلك المسرحي منه وغير المسرحي . . فلا تجد  
دائماً الا الفاظاً مبتذلة ، ومعاني ساقطة والحاناً -  
في الغالب - سخيفة ، وأصواتاً ليست على  
التأكيد مما يصلح للتمشى مع الفن الحقيقي  
كنا نسمع هذا المغنى ، أو تلك المغنية لا على  
أنها صاحبة فن حقيقى أو صوت شجى بل لتمضية



الآنسة أم كلثوم

وقد اشتغلت في الشام خمس سنوات  
وهي تغنى هناك فاككتسبت مراناً كبيراً  
ثم هي متشبعة بالروح التركية وما  
أدراك ما الفن التركى وما قوته ومتانته  
وتأثيره فاذك حين تسمع السيدة فتحية  
أحمد تغنى تسمع نغمة عربية جذابة  
ولكنك في الوقت نفسه تحس روحاً  
تركياً قوياً يأخذ عليك كل مشاعرك -  
أذن فتحية زعيمة هذا النوع الجديد  
من الغناء في مصر وهو وان لم يكن الفن  
كاملاً الا انه سير في سبيله

ولنا فيما بعد كلمة إيضاح عن هذا الموضوع

أم كلثوم قوة صوتها ورنه نبراته البديعة  
ولكنى اصبحت لا أعدها الا مقلدة  
فقط .

زيادة على حسن الصوت ورخامته ،  
يوجد شيء اسمه الفن . وأم كلثوم  
تسير مع طبيعتها فقط وهذا لا يكفي  
في الواقع

ولدينا الآن السيدة فتحية أحمد  
وقد عرفها الجمهور وهي تعمل مع فرقة  
أمين افندى صدق في دار التمثيل العربى  
ولكنه لم يعرفها وهي تعمل في «التخت»  
فتحية ذات صوت قوى خارق للعادة



## حفلات المدارس الثانوية

في آخر كل عام دراسي ، تبدأ جميع المدارس تقريباً ، في إقامة حفلات عامة أو هي « نصف خاصة » تكون بمثابة حفلات الوداع ! وفي هذه الحفلات تكون أهم المعروضات ، ما حصله الطلبة في بحر العام من فني الموسيقى والتمثيل لذلك كان واجبنا أن نعرض لهذه الحفلات ببعض كلمات

### مدرسة الفريز

في مساء الأحد ٢٥ ابريل سنة ١٩٢٦ أقامت مدرسة الفريز حفلتها السنوية ، وفي بروجرام الحفلة أشياء مشوقة ، ولم كنت أود أن أحضر هذه الحفلة التي كان في ظني أنها متشعبة بالروح الأفرنجية .

على أن مصلحة البريد ، لم تشأ أن تمتعني بهذا السرور ، فقد حملت الى تذاكر الدعوة بعد ظهر يوم الاثنين ، بينما تمت الحفلة في مساء الأحد .

اذن أعذر لاصدقائي الاعزاء الذين أحسنوا بي الظن فأخلفت مصلحة البريد ظنهم !

### حفلة السعيدية

وفي هذه المرة لم يعتمد « الاخوان » على مصلحة البريد ، فتسامت تذكرة الدعوة يبدأ بيد وفي الساعة الخامسة من مساء يوم الاربعاء ٢٨ ابريل سنة ١٩٢٦ أخذت الترام الذهاب الى الجيزة ... وأبت الوجهة الا أن أجلس في الدرجة الاولى ، فدفعت ٢٤ ملياً أى نصف شلن الاملياً !!

ووصلت الى باب المدرسة في الساعة الخامسة والدقيقة الخامسة والثلاثين ، ..... فرأيت جمعا من الطلبة ..... الذين كنت واحداً منهم الى

عهد قريب ..... وعلى صدورهم الشارة المعهودة ذات اللونين الابيض والاخضر .... والتي تدل على أنهم أعضاء لجنة الاستقبال ... ولقد تبدل كل شيء .... في عهدنا كانت الشارة مكونة من اللونين الابيض والاحمر ... وكان الواحد منا يفتخر حين يلعب بها الهواء على صدره ... !!

دخلت الباب بعد أن قلت « السلام عليكم » فرد التحية واحد والثاني ... أما حضرة الضابط الذي كان جلساً على الباب ، فقد نظر الى هازناً وهو جالس جلسة عوجاء ؛ ولم يتفضل حتى برد التحية ، ولو بشكل « بارد » !!

وسرت الى الباب الداخلى ، .. فوجدت هنالك « كشافاً » ينتظر وما كدت أحاذيه ، حتى رفع يده بالتحية الرسمية ، ففرغت ناحية وضمنته يمد يده الي ... ولكنني تشجعت أخيراً ، وابتسمت له ...

دخلت قاعة الاحتفال ... وقد ازدحمت القاعة ازدحاماً هائلاً حتى لم يبق فيها متسع لقدم !

وأقاموا في صدر القاعة مسرحاً صغيراً ... جلست بجانبه فرقة الاوركسترا .

أما نصف القاعة الأمامي ، فقد جلس فيه المدعوون ، وبينهم فريق من كبار البلد وأعيانها وأما النصف الخلفي ، فقد احتشد فيه الطلبة فأصبحوا جبلاً من الازدحام !!

وكان عبد الحميد بك الشريبي ناظر المدرسة يستقبل بعض المدعوين ! وعبد الحميد بك رجل ديموقراطي ... جداً .

مثال ذلك أن شيخاً وقوراً دخل ؛ ولم يكن في القاعة مكان يجلس فيه ، فقال له الشريبي بك

« هنا ديموقراطية .... يا بني قعد الاستاذ ... خلى واحد من التلامذة . يقوم ... » ولم يكن هذا حسناً من الشريبي بك ؛ لأن اخواننا الطلبة .. في غاية « العفرتة » « والشآوة » ... وجلس الشيخ بينهم مدعاة لاثارتهم عليه .

كان الحر شديداً ، وكانت النوافذ مفتوحة وكان الهواء يدخل منها عليلاً ، ولكن « زملائي » طلبة السعيدية - جازاهم الله - أبو أن يتركوا الهواء ينفذ الينا ؛ فتزاحوا بالمناكب ، وسدوا النوافذ من الخارج والداخل ... وانعقد بخار الانقاس ودخان السجائر في جو القاعة ...

تصوروا لكم هذا مزهق للأرواح !؟ .. وعزفت الموسيقى .. أنا مغرم جداً بالموسيقى ، ولكنني كنت ناظماً على اخواني طلبة السعيدية ... كانت أصواتهم مرتفعة ، وكان صخبهم قوياً شديداً ، فلم يعطوني فرصة أستمع فيها بلذة الانغام .

كانت فرقة الاوركسترا فرقة بضعة غضة .. لا يزال أفرادها صغاراً . أناملهم « طرية » تناسب بين القوس والوتر في نعومة ولطف وطلاوة . فتخرج الانغام شجية مطربة ، رغم انها تحتاج الى كثير من « الصنعة » و « الفن » وهذا ما لا نطلبه الآن . ولا يمكن أن يتم دفعة واحدة

ولا بد أن ألاحظ هنا ملاحظة خطيرة ؛ وهي المحافظة على المواعيد المحددة ، فقد كتبوا في تذاكر الدعوة ، أن الحفلة تبدأ الساعة الخامسة ؛ ولكنها لم تبدأ قبل الساعة السادسة وبضع دقائق !! مثل الطلبة رواية « البحث عن فنان » ! وهي قطعة موضوعة بقلم الشاب الاديب سيد افندي كساب الطالب بالمدرسة

لا أعرض هنا لتقدير الرواية نقداً فنياً ، فليس هذا هو المطلوب

وانما اذا أنصفت يجب أن أقول إن الرواية



قطعة حسنة ، بل حسنة جداً ، على ألا تمثل في وسط الطلبة ، فليس هناك مناسبة لهذا العرض !! اما تمثيل الرواية . فقد كان بدعة... وهذه البدعة كان مدارها أولاً محمد افندي حسين مدوب الفرقة ، وثانياً سيد افندي كساب مؤلف الرواية .... والاول مثل دوره تمثيلاً يعجز كثيرون جداً من كبار الممثلين عن اخراجه بهذه الكيفية .... والثاني كان بديعاً لولا ميله الى الانكماش .

أما الشبح في الفصل الاخير، فقد كان غريباً .... وأنا وان كنت لم أذهب الى وادي الارواح ، ولم أزر عالم الاشباح... ولم يزرني - والله الحمد - شبح في المنام ، ولا طافت بي روح من أرواح شهداء الغرام ..... فقد أستطيع - من اطلاعي الخاص ، ومشاهداتي العامة - ان اقول ان الاشباح لا تكون أصواتها أضخم من صوت الاستاذ جورج ابيض .... !! أليس هذا صحيحاً ؟ !

... لقد نسيت .... الشاي بإسادة !! انتهت مقدمة الرواية... وأخذت الموسيقى تعزف... وكان بخار الانقاس يتراكم على الوجوه فيتحول الى عرق غزير.. وكنت أجيل بصري لأبحث عن شخص يأتي بشيء مبرد ، .... ورأيت «صينية» تمدّها يد من الباب فتتنفست.. ولكن ... أسفاه ... هذا هو الشاي .... هل كنا في حاجة الى شاي ولبن و «جاتوه».. الخ؟ لم تكن الصفوف منتظمة ، وكان الزحام شديداً ، ومع ذلك كانت فناجين الشاي تمر فوق الرؤوس .... !!

كانت ساعة خطيرة ، وكان موقفاً حرجاً .. اذ ماذا كنت أصنع لو ان براد الشاي أو اللبن وهو مغلي ، قد أفلتته يد فاندلق فوق رأسي ؟ ! ومع هذا لم نسلم من قطرات اللبن أو الماء الساخن التي كانت تتساقط على ملابسنا

وختمت الحفلة بتمثيل قطعة مؤلفة بقلم الاديب حسين افندي سلطان ، واسمها « الضحايا » ... ! ولا أدري أي شيطان صور للاخ حسين سلطان ان يصنع روايته هكذا . وكلمة : « هكذا » ، كلمة مرنة أرجو الا يحوجني اخواني الطلبة الى تفسيرها .

انا في غاية الحذر والاحتراس .. لا استطيع ان اكتب كثيراً ... لانني أخاف ... فالطلبة لا يرحون من ينازعهم الرأي ، أو يصدّمهم في اعتقادهم ... وانا لاتزال طبائع « التلمذه » بادية الاثر في نفسي - أليس كذلك يا أصدقائي ؟ ! ما ضايقتني !

ضايقتني أنني كنت في نهاية الصف، فكان الداخل والخارج يصدمني و (يزقني). وان اكثر من عشرة التفوا حولي ، «فكبسوني» حتى كادوا يزهقون روحي ... واظن ان هذا العمل كان مقصوداً معي . لان الجالس أمامي ، او الجالس خلفي ، لم يكن يزحهم أحد ، أو يضايقهم انسان .

وضايقتني أن احمد افندي عسكر كان يريد ارغامي ويريد ان يسحبني بالقوة فأنتقل انا والكرسي المحترم ، الى حيث يجلس ابن عمه ليعرفني به ، او يعرفه بي .... تشرفنا يا عزيزي حسين بك .... انت لطيف ولكن اعذرني اذا قلت ان ابن عمك ... ! ؟

وضايقتني أن احد حضرات الضباط - وكان واضعاً على صدره شارة الاحتفال - قال كلمة ثقيلة ، وخارجة عن حدود الآداب ... ولم تكن لها مناسبة .

وضايقتني في النهاية انني لم استطع تناول فنجان من الشاي اولا لانني كنت «زهقان» من الحر ، فلم اكف نفسي عناء طلب الشاي

وثانياً لان « الافندي » الذي كان « يوزع » الشاي ، مر على سعادتني مر الكرام ، الى صديق له بجانبى . ولم « يعبرني » ! وهكذا المحسوبة حتى في توزيع الشاي ... !! هل يعجبك ذلك يا سيدي الناظر ؟ .. اليك أشكو ابناءك طلبة مدرستك فانتقم لي منهم ... . وحياتك راسك يا بيبك !!!

### ما سرني !

أما سروري فقد كان عاماً ... شعرت لأول مرة بعد عدة سنوات أنني أصبحت تلميذاً مرة أخرى ... وما أجل هذا الشعور ، وما احلى فيضه يتدفق في النفس فيملأها غبطة وانشراحاً و كنت أحب أن اترك مكاني ، لاجلس في أعلا صف في المدرج بين الطلبة ، فاصفق معهم ، وأصيح معهم ، وأملأ الجو صخباً وضجيجاً :: . ولكن كيف السبيل الى ذلك ، والعزة «بالعظمة» الكاذبة تقيدني ، وتجعلني اضغط على شعوري ، وتعكر على صفوي :: ؟ !

هذه الحفلات مظهر من مظاهر التضامن بين الطلبة ، وهي صورة مصغرة للحياة المدرسية الواسعة ، ولكم كنت أود أن يقوم أحد أخواننا الذين أمضوا في المدارس عشرين سنة :: !! - أمثال محمد مأمون الريدي ، ومحمد احمد نصر ، وغيرهما ، وهم الذين خبروا الحياة المدرسية تماماً - فيضع لنا رواية تمثيلية اسمها «الحياة المدرسية» ! تمثل في آخر العام

فهل في المدرسة السعيدية من يقوم بهذه المأمورية ؟ !

والآن لا يسعني الا أن أشكن أخواني طلبة السعيدية ، على الساعات اللذيذة التي قضيتها بينهم مسروراً : واتمنى لهم جميعاً نجاحاً تاماً :: : على أن يتذكروا عبد المجيد في العام المقبل ما



## صفحات مطوية للذكرى

حضرة الاديب الفاضل مدير مجلة المسرح  
الغراء .

قرأت للكاتب القدير جورج افندي طنوس  
مذكرات عن التمثيل العربي منذ عشرين سنة  
تنشر تباعاً في مجلتكم الزاهرة .

ومع تقديري لكل ما يخطه يراع الكاتب  
الفاضل لا أرى مندوحة من التعليق على ما كتبه  
في احدى هذه المذكرات عن شقيقتي المرحومة  
ماري صوفان والمرحوم الشيخ سلامة

ذكر الكاتب الفاضل الشيء الكثير  
عن أثر المرحوم الشيخ سلامة حجازي في فن  
التمثيل وتحث عن مزايا عدة كانت من خصائصه  
أهمها الكرم وهو ما لا ينكر وأستشهد على ذلك  
بأن المرحوم الشيخ كان يجري على المرحومة  
شقيقتي رزقا ويعلق عليها مالا رغم أنها كانت  
منافسته في عمله

واذ الحقيقة غير ذلك ولا أثر من الضحة  
لما ذكر الكاتب الفاضل عن أيدي المرحوم  
الشيخ ، على المرحومة شقيقتي وكل ما هنالك أنه  
رحمه الله أهدانا اكيلا يوم الدفن وأعرب عما ناله  
من الحزن العميق والأسف الشديد

لهذا رأيت أن أبعث لحضرتكم بهذا الرد  
لتفضلوا بنشره تقريراً لحق لا أحسب الكاتب  
الفاضل تعمد تشويهه وهو المعروف بنزاهته وفضله  
والسلام .

\*\*\*

وبهذه المناسبة ننشر على هذه الصحيفة  
صورة السيدة المرحومة ماري صوفان نابغة عصرها  
وننشر بجانب ذلك صفحة مطوية كان الاستاذ

الياس فياض مترجم رواية «لويس الحادي عشر»  
وغيرها قد كتبها عن الممثلة على أثر موتها ، ففيها  
صفحة تاريخية لا بد من نشرها :

### دمعة كاتب على قبر ممثلة

في اليوم الاخير من شهر سبتمبر سنة ١٩٠٥  
كنت مع جورج افندي زيدان صاحب مجلة  
الهلل جالسين في تياترو الشانزليزيه أنا اسكندر



المرحومة السيدة ماري صوفان

افندي فرح . وبعد السلام طنق يدكر لنا ملاقه  
من المصاعب لتأليف جوقة جديدة . وذلك بعد  
اتصال الشيخ سلامة عنه . ثم سألني أن أوافيه في  
اليوم الثاني الى ملعبه في شارع عبدالعزيز لا حضر  
بروفة احدى رواياته الجديدة وأرى بعيني دلائل  
النجاح في التمثيل . وغايته من ذلك حضى على  
وضع رواية له . فذهبت في اليوم الثاني فابصرت  
جوقة مؤلفة من ست بنات وعدد غير قليل من  
الشبان . وكانوا آخذين بتعلم الفصل الثاني من  
رواية «الطواف حول الارض» فلم يأخذوا بتباهي

من بين ذلك الجمهور الا منطق جميل عذب جلي  
رنان يقع في القلوب قبل الاذان فتبينت صاحب  
الصوت فاذا به فتاة في إبان الشباب جميلة العينين  
والقوام سمراء الوجه سوداء الشعر والثياب  
وكانت تمثل دور «امراة الراجا المتوفى» وهي  
تودع خادماتها «لو كاهيرا» لتذهب مع الكهنة  
الى حيث تحرق على قبر زوجها وكان لصوتها  
عنوبة غريبة لا يستطيع وصفها . ولم أكن سمعت  
الي ذلك اليوم ممثلة نظيرها تحسن القاء الكلام  
واقفة حيث يجب الوقف منطلقة حيث يجب  
الانطلاق لا يغيب عنك حرف ولا مقطع مما تقول  
فأعجبت بها كل الاعجاب . وقلت في نفسي ستكون  
هذه الفتاة زهرة التمثيل العربي . وسيكون لها فيه  
شأن عظيم ولما انتهت «البروفة» اثنت عليها  
مشجعاً . ثم رأيتها منصرفه ومن حولها شيخ هزيل  
يكاد يبلغ الثمانين من العمر وامراة قوية الجسم  
فوق الاربعين وفتاة اخرى تبلغ السادسة عشرة  
وثانية في نحو اربعة عشر وفتى في الحادية عشر  
وعامت أن هؤلاء والداها واخوتها وانها هي التي  
تعولهم من ثمرة تعبها . وكانوا جميعاً لابسين  
الحداد على شقيقة لها ماتت منذ عهد قريب . فأثر  
في ذلك المشهد أشد تأثير وانصرفت . منقبض  
الصدر . ولم يمض الا قليلا من الزمن حتى قدمت  
لاسكندر افندي فرح رواية «ماري تيدن»  
عربتها عن «فيكتور هيجو» وساعدني على الاسراع في  
كتابتها فتكاري بان تلك الفتاة ستمثل دور الملكة  
فيها . وهو أعظم الادوار صعوبة . وأكثرها مشقة وعناء  
ثم وضعت من أجلها أيضاً رواية «عبرة الابكار»  
وكل الذين حضروا تمثيل هذه الفتاة في  
الروايتين المذكورتين ورواية «العواطف  
الشريفة» وفيهم الشعراء والكتاب والعلماء  
أعترفوا بانها نادرة هذا الفن في بلادنا الشرقية .  
وان الملاعب العربية في بدء نشأتها الى الآن لم  
تر ممثلة نظيرها . واذكر من أرباب الاقلام



الذين اعجبوا ببراعة هذه الفتاة سليمان القباني .  
وجورجى زيدان . واحمد شوقي . وسليم سر كيس  
والشيخ يوسف الخازن صاحب هذه الجريدة  
« الاخبار »

هؤلاء لم يكونوا يحضرون التمثيل العربي قط  
واذا حضروا فللقيام بواجب دعوة خيرية أو  
ليلة خصوصية . ولكنهم مدة اشتغال تلك الممثلة  
كانوا كثيرى التردد على تياترو عبد العزيز  
تلذذاً بسمع صوت تلك الفتاة واعجاباً ببراعة  
تمثيلها . لان تلك الزهرة لم تجد حولها من يحسن  
العناية بها . فذبلت شيئاً فشيئاً وتحملت في جوق  
اسكندر افندى فرح اكثر من طاقتها . فان  
حضرته ابتداء العمل وليس عنده روايات محفوظة  
فكانت تلك المسكينة تحفظ أدوارها وكلها  
صعبة طويلة فتدرسها في البيت وتتمرن عليها  
كل يوم بعد الظهر في التياترو مع الممثلين ثم  
تمثل الى الساعة الواحدة بعد نصف الليل .  
وكانت تشتغل ثلاث ليال طويلة في الاسبوع  
عد اليلالى الخصوصية فلم تلبث ان نحلت وضعفت  
وبقيت تقاوم وتجادل حتى خانتها القوى والجلد  
فضعف صدرها وبج صوتها فامتنعت عن التمثيل  
مضطرة وفقد تياترو شارع عبدالعزيز رونقه في  
ذلك الحين . وكانت مدة اشتغالها عند اسكندر  
فرح سنة او تزيد ثم لازمتها العلة وأذابها الداء  
كما تذوب الشمعة حتى أنطقت تلك الشعلة  
مساء أول أمس فذهبت مبكياً على أديها وذكائها  
وعفافها .

تلك هي « ماري صوفان » نابغة الممثلات  
في الشرق وهذه دمعتى أسكبها على قبرها ؟

اباس فياصه

اقرأ في كل أسبوع

خيال الظل

بقية المنشور على صحيفة ٤ و ٥

الشيخ عبد الرحيم

هو رجل « صعيدى » في مظهره وفي  
باطنه . . . . . صعيدى بكل معنى الكلمة ، ثم هو  
مدير شركة مطبعة الرغائب ، التى تطبع كل اعلانات  
المسارح في مصر وغيرها .

في مرة من الاسبوع الماضى ، « آيس »  
واشترك في شراء بعض ليالى من أمين صدقي في  
بلد من البلاد ؛ ولكنه خسر فيها كثيراً .

ومنذ يومين كان في جمع من الناس ، وهم  
يتحدثون عن حكاية انتشار مرض « الجدوى » ،  
فقال أحدهم للشيخ عبد الرحيم « انت تطمعت  
أم لا ؟ »

فقال الشيخ عبد الرحيم : ( على إياه التطعيم . .  
أنا رايح آخذ « جدوى » كام مرة . . . ما فات  
علينا أمين صدقي ) !!

ومعنى ذلك في عرف الشيخ عبد الرحيم ان  
أمين صدقي مثل مرض الجدوى في أذية الناس  
والفتك بهم .

« مارى صافين »

بقية المنشور على صحيفة ٧ و ٨

المرارة الثالثة

٢٣ نوفمبر سنة ١٩٢٢

أظنك تسلمت خطاباً منى بعد كتابة خطابك  
الذى وصلني اليوم ، ولعلك عرفت منه شيئاً عن  
حالى النفسية التى لم تتغير بعد .

انتهت حفلة النادى التمثيلية وباليها لم تنتهي .  
لقد كان هناك سلوى في العمل ومهرب من الافكار  
ما الآن . فلا ! الضجر والتبرم والانتقاص كل  
مأعانيه . وتلك الطفلة المسكينة التى قضت في  
السادسة من عمرها لازال محتلة شعاب فكري .  
أنا المرزوء بفقدائها . والمؤلم أننى أحاول أن  
استشف الحكمة الآلهيه من خلقها هكذا وموتها  
فلا أدري شيئاً

هي تموت والشمس أبدا تطلع ! والانسانية  
لا تحس أنها فقدت عضواً من أعضائها ؟ ومن يدري  
قد أنساها انا أشد الناس بكاء عليها وقد تفر  
شقاء والنتها ابتساماً بعد شهر أو شهرين ولا يبقى  
من « عطيات » إلا ذكرى مبهمه تعاود النفس  
فلا تحدث بها أثراً .

.....

.....

احمد علام

الممثل بمسرح رمسيس

بقية المنشور على صحيفة ١٤

خطوة في سبيل الفراق ، ومن يدري ؟ ! لعل  
هذه الاوراق المهترئة اليوم ، تسقط في الماء غداً ،  
وهذا التجيل الذى نستطيع الآن أن نفترشه لا  
يلبث أن تطمره طبقة كثيفة من الثلج ، وهذه  
الصخور البراقة ، والسما الناصعة ، والامومواج  
اللامعة ، يعجل اليها ضباب الليل فتغرق منه في  
بحر مسجور !

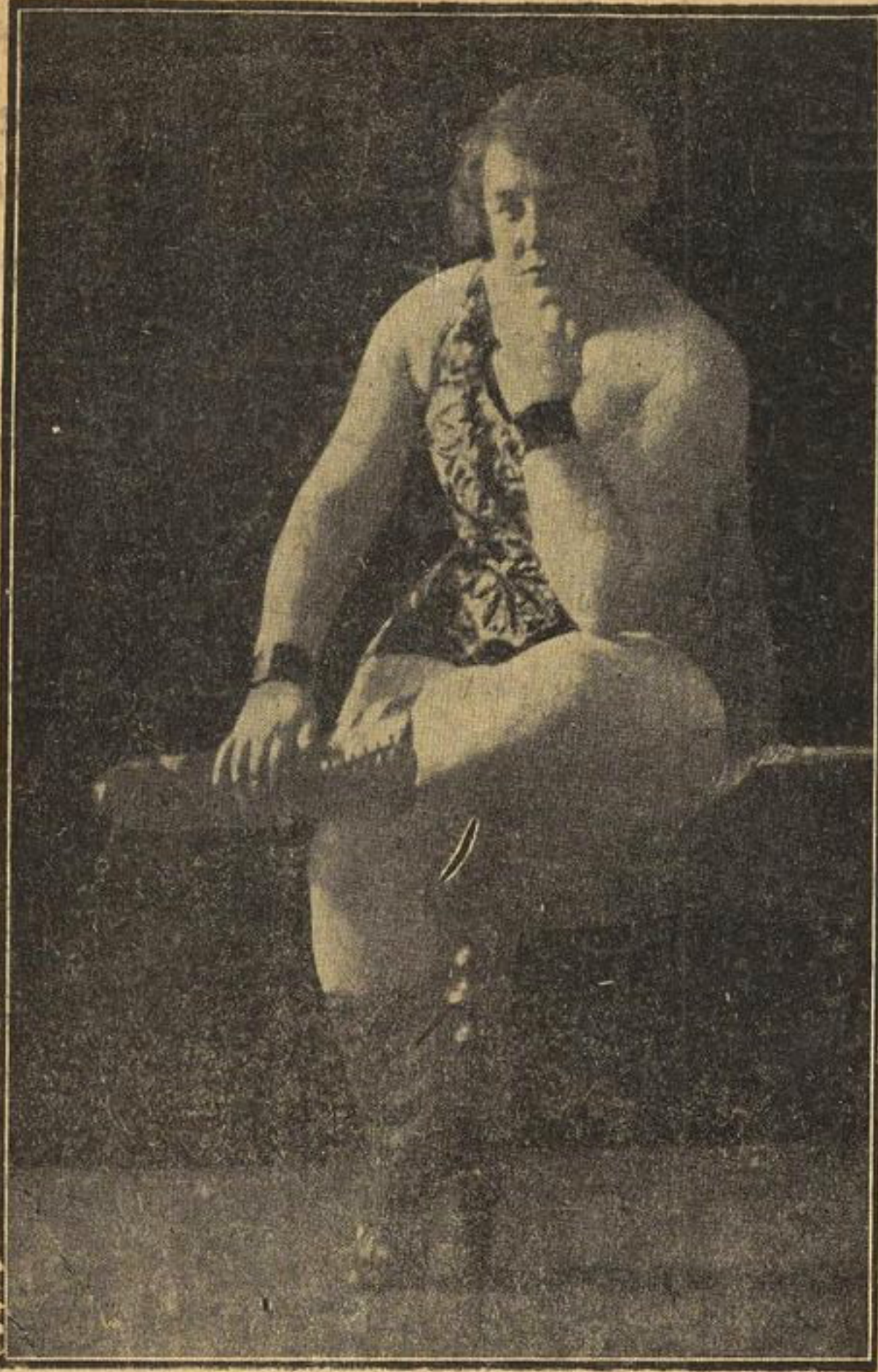
تنفسنا الصعداء في وقت معا ، لاننا كنا نحيل  
هذه الخواطر في اذهاننا ؛ دون أن نجرؤ على  
تبادلها مخافة أن نوقظ المصيبة اذا ذكرناها .

آه ! كل منكم ذاق ولا ريب هذه السعادة  
العاجلة الزائلة ، التى لا أمان لها ولا غد - تتجمع  
الحياة والمذات والمنى كلها في ساعة فيتمنى المرء لو  
تطول وتخلد ! ويشعر بافلاتها منه في كل دقيقة  
وفي كل ثانية ، كلما سمع البندول يدق الثوانى ،  
أو رأى العقرب يلتهم الساعة ؛ أو أحس العربة  
تنهب المسافة في كل دورة ، أو أنظر حيزوم السفينة  
يشق عباب الماء فيدنيه من الشاطئ ؛ حيث يهبط  
من سماء آماله . واجواء خياله ، الى أرض الحقيقة  
الباردة الوعرة !

احمد حسن الزيات

ليسانسيه في الحقوق من جامعة باريس





## صديقة مخوفة !...



يرى قراء المسرح الى يسار هذا الكلام صورة غانية من فتيات المجر ، فيخيل اليهم أنها استعدت للاستحمام في البحر ، لداعبة الامواج والنساء .

ولكن الحقيقة ياسادتي ، أن هذه الحسناء ، تعودت مداعبة الاثقال ، والاستخفاف بالاحمال ، فهي فتاة مجرية اسمها «مس ايلين» ، شعرت من نفسها وهي في العاشرة من عمرها ، أنها أوتيت قوة خارقة ، فراضت نفسها على الألعاب الرياضية ، حتى وصلت الى درجة أطلق معها « أقوى امرأة في العالم » .

وقد أقامت هذه السيدة في مصر منذ ثلاثة أعوام ، مع زوجها اللطيف وهو أخ ماسوني ، ومن ناحية الماسونية عرفناهما معاً .

فلما حل بمصر «سرك أولمبيا الهنغاري» ومديره المسيو «جون» ماسوني أيضاً ، تطوعت لمساعدته مجاناً ، فبهرت انظار النظارة ، بما أبدته من أعمال القوة المدهشة .

### مس ايلين « أقوى امرأة في العالم »

من أعمالها ، أنها ترفع بيدها ١١٠ كيلو من الحديد ثم ترفع زوجها وزنته سبعون كيلو فوق هذا الحمل الثقيل

ونامت على الارض ثم سمحت لنا ان نمر بسيارة الاخ الكريم أحمد بك بهاء الدين ، فلم تشعر بألم ، كأن السيارة بما عليها من رجال ، نسيم داعبها وموجة لاعبتها !...

وتمسك بسيارتين في وقت واحد فتمنعهما من السير خطوة واحدة . وحملت يوماً على صدرها بيانو ، ثم تركت جواداً يمر على جسمها فلم تشعر به !...

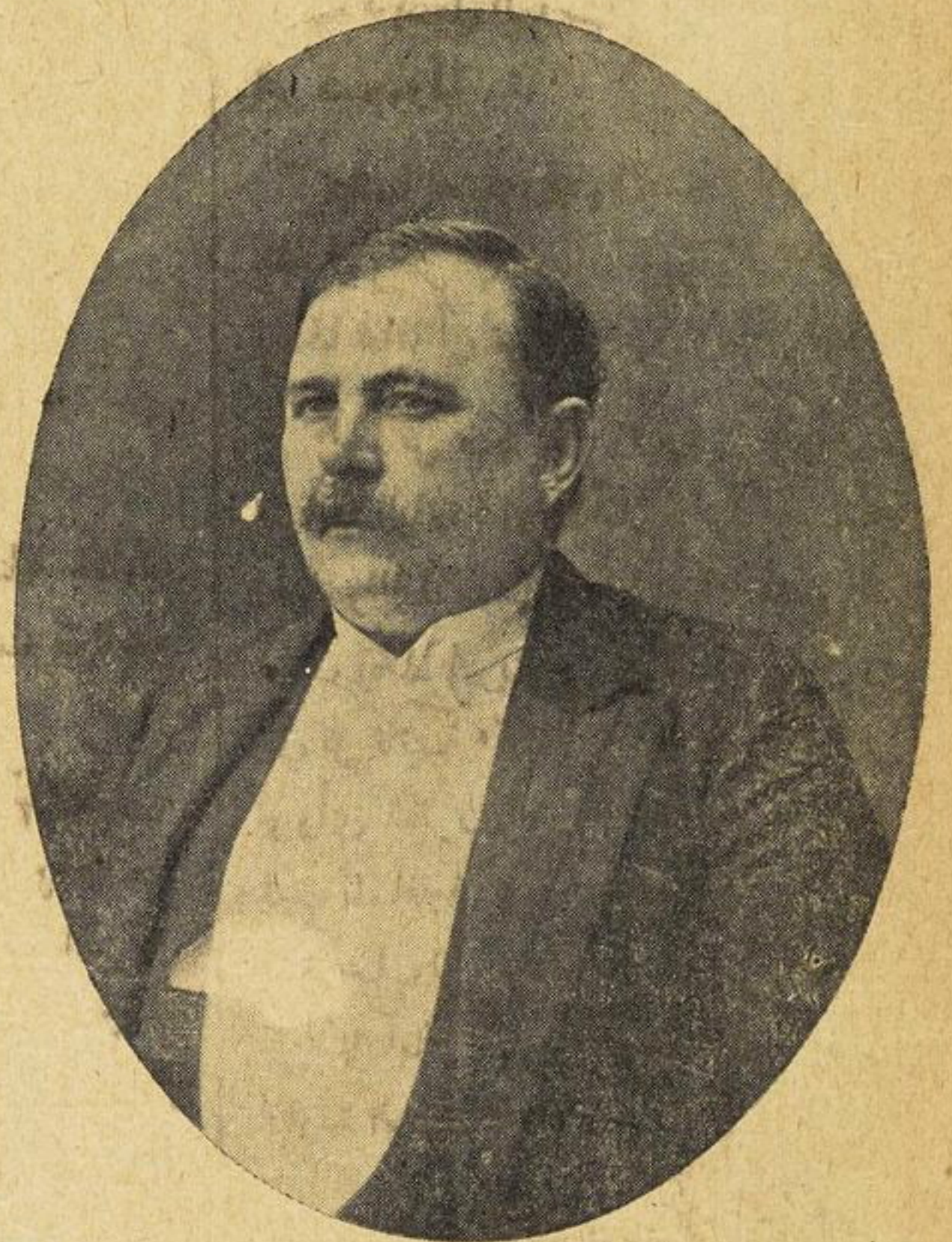
وحدث يوماً ان ثلاثة رجال نظروا اليها نظرة خائنة وهي واقفة بشارع فؤاد الاول ترتقب مرور الترام . فضربت أقربهم اليها « بوكساً » طيره فطار معه زميلاه !...

هذه السيدة صديقة صادقة ، وصديقة لطيفة ، ولكنها في الوقت نفسه . صديقة

« ج. ط. »

مخوفة ..... ؟

جون توفانتشك صاحب سيرك أولمبيا الهنغاري

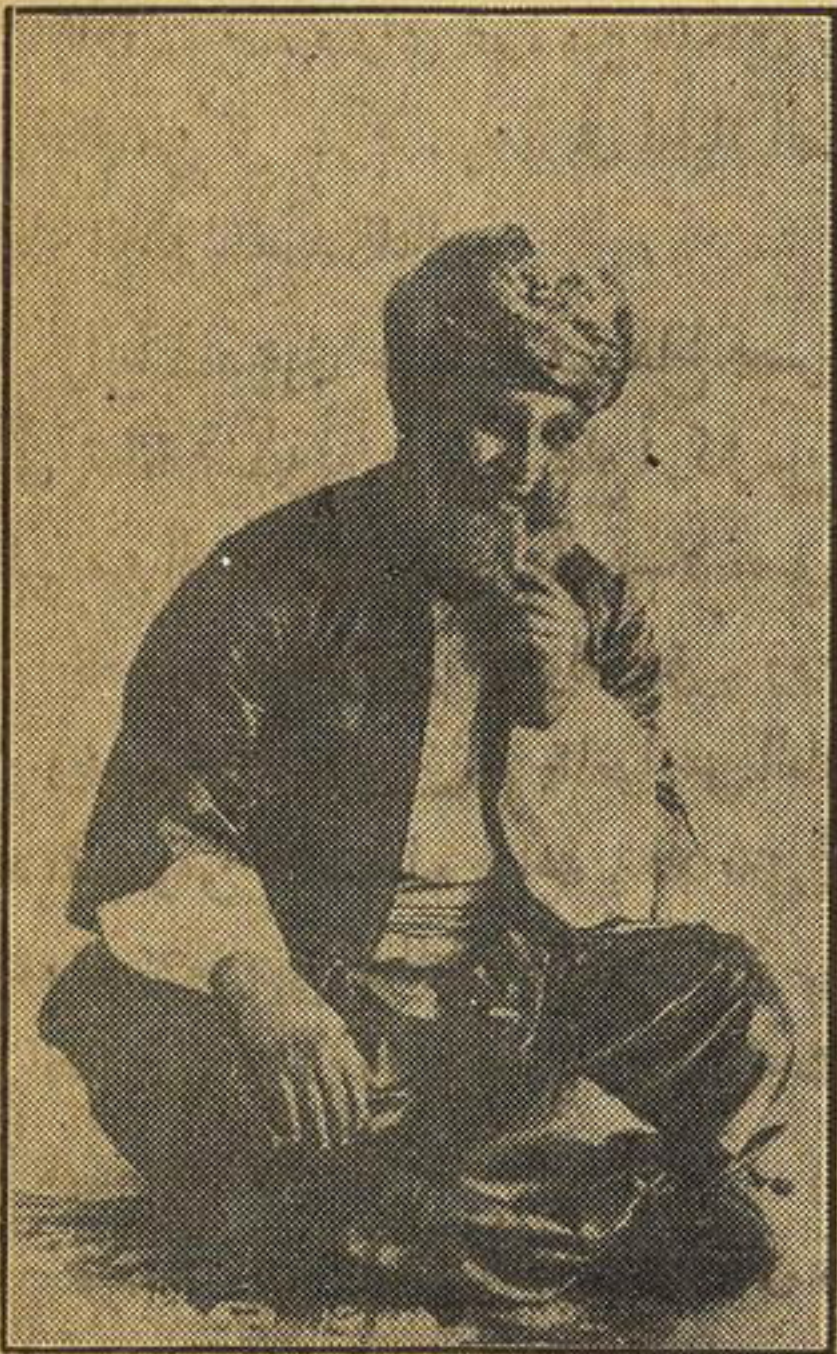




## ممثل !

تحت هذا الكلام صورة عبد الحميد  
افندي زكي الممثل المعروف :  
وهو ممثل يعرفه الجمهور جيداً  
ولكن لا يعرفون عنه الا قليلاً في الفترة  
الاخيرة

فقد راقه أن يعمل « تورنيه » بين  
الفرق المسرحية جميعها ، فانتقل من فرقة  
الماجستيك الى فرقة السيدة منيره المهديّة  
ثم انتقل الى فرقة أمين صدقي ؛ ثم انتقل  
أخيراً الى فرقة الماجستيك حيث يعمل  
الآن كما كان من قبل . وهذا التنقل وان  
كان في حد ذاته مشروعاً ولا يضر شخص  
الممثل الا انه مضر بعمله المسرحي من  
الوجهة الفنية فقط - على ان عبد الحميد ممثل  
محبوب من الجمهور الى حد كبير والصورة هنا  
تمثله في دور الامير باظ في رواية دولة الحظ



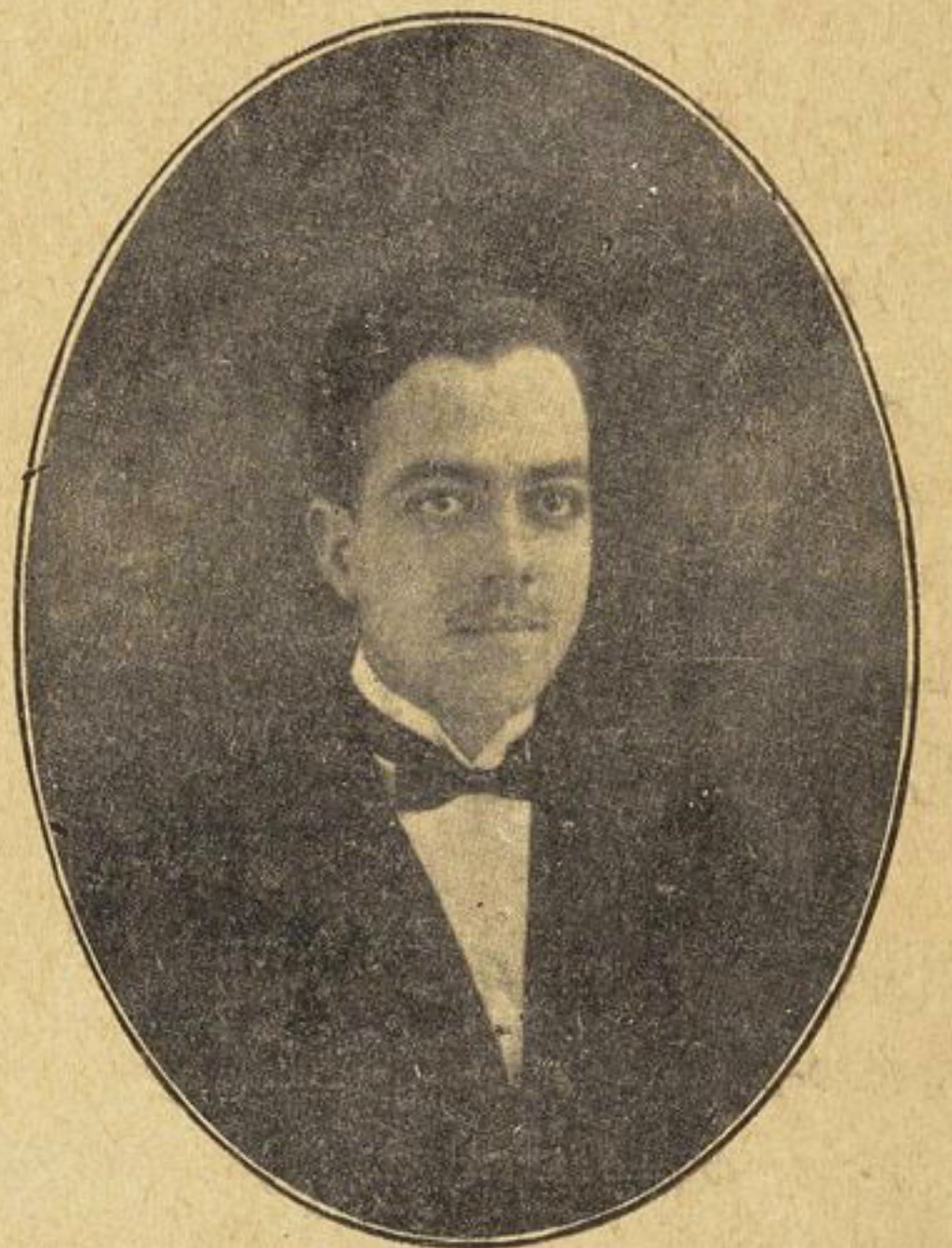
عبد الحميد افندي زكي في « دولة الحظ »



## عائلة الريحاني

فوق هذا الكلام صورة تجمع أربعة !!  
نجيب افندي الريحاني ، والسيدة  
بدية مصابني وابنتها جوليت ثم كلبها  
المحبوب منها جداً المستر « ديك » الصغير .  
والآنسة جوليت لا تزال الى اليوم في  
مدرستها ، ولكن حبها للعمل المسرحي ،  
يدفعها أحياناً الى الوقوف على خشبة المسرح  
كممثلة ، ولكنها هاوية صغيرة !

ونشر هذه الصورة الجامعة لعائلة  
الريحاني ، لمناسبة العمل الجديد الذي  
سيقومون به في أول الموسم وافتتاح مسرحهم  
الجديد !!



محمد افندي توفيق يونس

## كاتب أديب

تحت هذا الكلام صورة الاديب

محمد افندي توفيق يونس .

هو شاب أديب له غرام خاص بالفن  
وولع زائد بالأدب العربي والافرنجي  
هو الآن يدرس الحقوق وفي الوقت  
نفسه يشغل مركز أمين مكتبة الجامعة  
الامريكية في القاهرة ووجوده دائماً بين  
الكتب المكسدة في المكتبة يسهل عليه  
مرغوبه ويعطيه فرصة سانحة للاستقاء من  
موارد العلم الغربي

ويعرفه القراء جيداً فهو الذي كان  
يكتب في المسرح المقالات الشيقة بعنوان  
« الرواية المسرحية » وهي مقالات تدل  
على اطلاع صاحبها وسعة تفكيره فيما  
يكتب وما يقدم للجمهور



## الاجاني

### الموشحات - المواليا - الادوار - الطقاطيق

هل تصدر الطقاطيق !؟

ظن بعضهم ان ( الطقطوقة ) هي الأغنية التي تعبر عن معنى مبتدل . ولهذا قام فرد و نادى بمصادرة هذا النوع من الأغاني . لأنه على زعمه مفسدة للأخلاق . وراسم للفتاة خطة الاعوجاج استحسن غيره هذه الفكرة . فحذوها . لا لأنها رأى صائب . بل لأنها أفرغت في قالب الحث على العفة والطهارة . وقد تعددت الدعاية الى أفواه ثمانية

أولاً - دعي يريد أن تكون له بالأغاني وبالموسيقى صلة . ويأبى جهله وثقل ظله . أن يقبل الجمهور على شيء من صنعه فيريد أن يبيد عالم الغناء ليخلق خلقاً جديداً . وأظن ان هذا بعد الطوفان لا محل له

ثانياً - موتور في عرضه . هياً له خبله ان الفونوغراف هو الجاني ولا بد من محاربتة ثالثاً - حسد رأى غيره من الملحنين يربح كل عام من كل شركة . وهو في الحياة الغنائية ينقصه انذار المتشرد الغنائى

رابعاً - دخيل على التأليف عاج عصر مخه ليأتى بقطعة تشابه غيرها فلم يستطع أكثر من أنه يطلب من الصخر أن ينضح لبناً وعسلاً مصفى

خامساً - غيور على الفضيلة بحق . ورجل ممن زهدوا الحياة ومن لم يقلعوا عن العادات القديمة - ومن كانت هذه طباعه . فلا معنى لأن يسمع ذويه ما يتغنى به العامة والخاصة . لأنهم في عالم التقشف وهؤلاء في عالم آخر . يسمونه عشاق الاجاني . عالم الطرب

سادساً - من يقول بتحريم الاجاني ذات النغم . ويبيح لنفسه ان تقام له حفلة زار . ويعتقد أن هنالك عفاريت تلبس بالادى . ولها سيطرة . وهذا كما اعتقد لا يؤخذ قوله على انه واجب

التنفيد لأن من كانت هذه طباعه . فلا يكون مقياساً لأخلاق أمة يريد النهوض بها سابعاً - من فتحت له حرمة باباً من أبواب ميزانية حياته المعيشية لشراء الجديد من الاسطوانات والشركات كالأرانب التي تلد كل أربعين يوماً أشكالاً وأجناساً . ويريد بهذا أن يمحي ما جعله مغلوباً على أمره . ولو كان هذا ذا عقل راجح . لكان لديه شيء من قوة الارادة ولعلم ان الرجال قوامون على النساء

ثامناً - من يرى ان الشعب المصرى جدير بأن تكون لديه مقاطيع غنائية تتناسب مع نهضته وأمانيه القومية . وهذا حسن النية بعيد عن كل غاية . ولكن هل يوجد تحت الزرقاء من يستطيع أن ينظم أو ينهج نهج أمير الشعراء . وسيد الأدياء احمد شوقي بك في نشيده القومى ( بني مصر مكانك تها ) - وقد لحنه كل من عرف ( التك والدم ) . وكل من له صلة بالموسيقى . وغناه وغنته أصحاب الأصوات المعروفة في البلد . فهل قبله الشعب كباراً أو صغاراً . وتشرفت بانشاده الافواه - لا - ولم ؟ الجواب ان الذى طلب هذا المطلب ؟ . كمن يريد منك ان تطعمه فاكهة قبل فضجها

لا أقصد من الشعب عامته وأطفاله . بل أقصد ( في هذه النقطة فقط ) ربات الخدور وذوات اليسار . العازفات على البيانو . ومع أن نوته مطبوعة . هل سمعت احداهن عزفته ؟ هل اعتنت أم بتلقينه لولدها الذى يردد صباح مساء ( يا أمى ليه تبكى على . ونا مسافر الجهادية )

هؤلاء الثمانية لم أصرح باسم أحدهم لا خوفاً ولا رهبة . ولكن المقام . مقام تأدب . وكتابتى تاريخية . وأنا لا أرضى بافشاء سرائرهم عليه . ولست قائلًا هذا القول هر با من موقف الاعتراف كلا . بل المسألة بعكس ما يفهم القارىء . فان

من وصفهم . يؤلمنى ويؤلمهم ان يعلم الشعب عنهم مثل هذه المزايا

بقي شيء واحد في المصادرة المطلوبة من هؤلاء . وهو

أن هذه المصادرة لا يقدر عليها غير وزارة الداخلية - تسن قانوناً . أو تحيلها على قلم المطبوعات . أسوة بالروايات التمثيلية . والمطبوعات . وما يراه المراقب غير ملائم لتوقه يصادره . لأنه في نظره يلائم ذوق الجمهور - والرقب يجب ان يكون خيراً بهذا الفن من جميع نواحيه

حسن هذا وهو طريق مختصر للوصول الى المصادرة ولكن هل يصادر الافواه ؟ لا . المصادرة لا يستطيع تنفيذها الا على الاسطوانة . بمعنى ان الرقابة توضع على الاسطوانة قبل مرورها من الجرك . أو بعد إحضارها ولا تستطيع الشركة عرضها على الجمهور للبيع إلا بعد ان يسمعها المراقب ويصرح بها - كما هو الحال في السينما توغراف

وبالرغم من ان السينما توغراف وضعت عليه الرقابة لئلا تنتشر طرق اللصوصية . وغيرها من المفاسد الى افكار الناشئة . فنحن نرى في دور السماروايات وفصولا غفل عنها فتسربت الى دور السمار وبها من أساليب التلصص ما لا يوافق النشء المصرى نعم تنجح الرقابة ان كانت الأغنية المطبوعة على الاسطوانة غير معروفة للجمهور . ويتعلمها منها . ولكن المسئلة غير هذا بالمرة . فالشركة لا تقدم على تعبئة اسطواناتها الا بعد أن توقن من أن الشعب يتغنى بعشر قطع على أقل تقدير . وهذه الكمية كفيلا بأن تعيد لها ماصرته على التعبئة من ثمن تأليف . وتلحين وغناء . ومهندس . وطبع وشحن - وسترى كل هذا مفصلاً في نظام شركات الفونوغراف .

ان ما نشاهده من أنواع المصادرة . نراه يفيد الصنف المصادر . كم كتاب صودر . وكان ثمنه عشرين ملياً . فبيع بجنيهين . ولعل القراء لم ينسلوا كتاب المسامير . وان كان قديم العهد . فليتركروا كتاب وطنيتى تأليف الشيخ على الغاياتى - دعنا من مصادرة الكتب



ترجمه بخطه . ولما عرفت معناه طلبت منه أن يكف عن ترجمة الاغصان . لان الكتاب يستدل عليه بالعنوان

والقطعة التي لم تترجم ستنتشر كما هي بلغتها . وان شاء صاحب المسرح أن لا يحرم قراءه أمثالي من فهم معناها العربي فليتول ترجمتها وهاهي

Horsey keeper yonr tail up

" " " "

Rh horsey " " " "

keep sun out of my syes

Ah horsey kcep your tail up

why don't you make it rise

tell me how you get that way

you mean yes & say Nay Nay.

Vh horsey...

أما القطعة المترجمة . وأعني بها المذهب فهياهي :  
« لماذا تجتاز الدجاجة الطريق من جانب  
الي الآخر ؟ »

فهل بعد أن يطلع القائلون بالعدول عما يسمعونهم الآن يرضون بان نراقبهم علي ان أصغر طفل في المصريين يوافق مزاجه أن يقول (لماذا تجتاز الدجاجة الطريق الخ)

أتعبتونا ياسادة في اقناعكم . وكدت أقف في مقام المدافع عن الخروج عن حد الأدب . مع انكم كنتم تصدقون بلا براهين ملموسة . لما اتعبت نفسي في كتابة كل هذا . ولكن ما الحيلة وأنتم كمن كانوا يقولون لهم علم الجغرافيا يقول ان الارض كروية فيقولون انها علي قرن ثور!! وقد انقرض جيل هؤلاء . وأصبح شينا يقولون بكرويتها !

أنا متأكد من ان القارىء سيوافقني علي أن مثل هذه الطقائيق الغربية لا توافق الذوق الشرقى الذى لم يدرس في حياته غير الحوادث الغرامية . ولم يسمع بأن الغناء يطرق بابه بغير الغزل والتشبيب بكل معانيه وجميع نواحيه . وقد

أولا يمنع السبب حتى يمتنع المسبب عنه؟ - هذا ان كان الغرض الاسراع في محو هذه الاغاني أما ما يستطيع عمله . فهو ملايين الشعب (العنيد) وأن نكون معه كالطبيب مع مريضه يعطيه الدواء . لا دفعة واحدة . بل ملاعق صغيرة علي كوبة من الماء لا يشعر بأنه يتناول دواء . وقد أخذت أعالج هذا الدواء من يوم أن ولجت باب تأليف الادوار . وربما كنت أول من فكر في محو كل لفظ شائن وسأشرح لك هذا بعد قليل

### الطقائيق الغربية والشرقية

ليسمح لي من يقول بأن مصر انفردت بالطقائيق التي لا معنى لها ، ويتغنى بالمدينة . ويقول الافرنج . وطبعا مثل هذا لم تؤثر فيه غير التعاليم الانجليزية...

ليسمح لي هذا أن أبر بوعدي الذي قطعتة علي نفسي في العدد الماضي من أنى سأتحفه بطقائيق انجليزية . ولو أنصفني هو بصفته تعلم الانجليزية لكان أورد لي نوعا . وطلب منى ومن غيرى أن ننسج علي منواله

مثلي رجل معمم لا يعرف من اللغات غير العربية . لم يكن في مقدورى أن أعرف علي أغنية أفرنجية . من أية لغة . ولكن موضوع الاغاني الذى تصدित للكتابة فيه جذبة كثيرون من أئمة الادب . ولدى خطابات كثيرة من عشاق هذا الفن يستزيدوننى شرحا وادلاء بما وعته ذاكرتى

من بين هؤلاء صديق عاشرتة وصافيته . - وهو وان كان أعلى منى قدرا أو أرفع منزلة . الا أنه خير من ينصر الحق ويساعد علي نصرته - سألني يوما كيف أكتب هذه القطع التاريخية وأنا لم تسكن لدى مذكرات . فأفهمته مالا فائدة لقارىء غيره في فهمه - ثم طوح بنا الحديث الي ذكر الاغاني الانجليزية . فذكر لي الشيء الكثير وأرشدني الي اسطوانات موجودة هنا وتباع في شركات الفونوغراف لما رآنى وعدت القراء بنشر طقائيق أفرنجية أسرع ودفع الي بقطعة غير مترجمة . ومذهب

ليس الحشيش مصادرا من سنين . هل متنع تهريبه .؟ - هل نسينا تقارير اللورد كرومر عن الحشيش والحشاشين . هل غاب عن الافكار ما نقرأه كل يوم في الصحف . من أن البوليس كبس قهوة حشيش وقاد شاربها - ألا ترى عيون البوليس الجوز الصغيرة التي تستعمل خاصة في حرق الحشيش تباع في دائرة قسم الجمالية . وفي أكبر شارع

المصادرة ان كانت كمصادرة المخدرات . لا تأتي بفائدة بل تزيد الطمبور نعمة . ولو كان المؤلف واحدا لضمنت المصادرة بتعهد مؤلف مثلي بأنه يترك النوع ذا اللونين : ولكن المؤلفين أو رصاصى الكلمات - أكثر من الهم علي القلب - وكلماتهم مكشوفة . وهؤلاء لا يبيعون طقائيقهم الا اذا كانت تغنى أولا ويعرفها الجمهور ويسمعها مندوب الشركة من مغنيات روض الفرج وتتناقلها العوالم في الافراح .

وهن أحق بالمصادرة . لان المصادرة الغرض منها حفظ مسامع العذارى من سماع المذابح

هؤلاء جرثومة تنتشر منها العدوى . فهل من المستطاع أن توضع الرقابة علي الافراح وتقدم «لسته» من العالم (القينة) بأنهم استغنى كذا وكذا وان خالفت تعاقب . ومن يبلغ معاقبها انها خالفت لائحة الغناء اللهم الا اذا كان في كل حفلة غنائية (مندوبة) من قبل الحكومة . وهذا علي ما أراه عسير! ليس الغرض من المصادرة أن لا تباع اسطوانات بل الغرض أن لا يغنى الناس ولا يسمع أحد أغنية تشتم منها رائحة الخروج عن حد الحشمة والوقار . ولعمري انها فكرة أعني أنا شخصا أن يتنبه لها الشعب فيجرها من نفسه . وكيف يرغم علي تركها . وهذه مسألة لا ضابط لها .

كيف يقال لفتاة مصرية تخاصر فتى وترقص معه لا تصفى حالتكما بأغنية تزيد ذكرى العشيق المحاصر . وكيف تقول لمن ترتع الخمر جبهة مع شاب في جهة كروض الفرج لا تتمشدي بوصف سواك .! مع علمنا بأن المراقص أخذت في الانتشار . والتهتك يتسرب الي الفتيات من طريق التقليد .!!



## التمثيل في المدن الاسكندرية

—•—•—

لا أدري باى حق تحتكر القاهرة مجهود  
جميع الفرق التمثيلية الكبيرة بل لأعرف لماذا  
تقصر الفرق الكبيرة همها على البقاء في القاهرة  
وحدها...؟!

تسأل هذا السؤال فلا تجد له جواباً ونحن  
لا ننكر ان القاهرة هي العاصمة ، وان العاصمة  
يجب ان تتمتع بحظ أوفر في كل شيء ، دون  
جميع البلدان الاخرى في القطر !

ولكن ليس معنى ذلك ان تحرم باقي مدن  
القطر مما تتمتع به العاصمة ، وفي الواقع بينما تجد  
في القاهرة عدداً كبيراً من الفرق التمثيلية على  
اختلاف أنواعها ومقاماتها والنوع الذي تعمل فيه،  
لا تجد في المدن الاخرى اثراً للفرق التمثيلية ، ولا  
تتمتع بالتمثيل الا ما تقرأه في الجرائد ، وما تراه في



احمد افندى درويش  
المطرب بفرقة المسيرى

المجلات . ولن يكون كل ذلك على حقيقته في  
أغلب الاحيان وهو على أي حال لا يروى غلة ،  
ولا يشفى شوقاً الى مشاهدة التمثيل .

وفي بعض الاحيان وهي قليلة جدا تسافر  
بعض الفرق الى بعض الاقاليم فتمثل فيها بعض  
الليالي وتعرض بعض الروايات ، وهو عمل ناقص  
من كل الوجوه ، إذ يكون الممثلون في حالة تعب  
من الانتقال ، ثم هم يعملون فوق مسرح لم يأنفوه



السيدة روجية احمد  
الراقصة والمطربة بفرقة المسيرى

من قبل ، ثم هم يمثلون لجمهور لم يتعود عليهم ،  
ولم يتعودوا عليه .

أما عن المناظر فحدث عن تفاهتها فهي  
في الغالب تكون ممزقة مرقعة لا تؤدي الغرض  
المطلوب ، وكذلك الاثاث وضروريات المسرح  
اللازمة للرواية ، اذ لا يمكن نقل كل هذه  
الاشياء من بلد الى بلد والا أصابها التلف  
لذلك يكون التمثيل ناقصاً من كل الوجوه



احمد افندى المسيرى  
مدير فرقة المسيرى

لماذا اذن لا تتألف فرقة خاصة ، في  
كبريات المدن وامهات الاقاليم ؟! في اعتقادي  
ان الفن لا يمكن ان يتقدم في مصر ما دام  
محصوراً في بلد واحد لا يتعداه الا مشوها .

ولعل الاسكندرية اكثر بلاد القطر تمتعاً  
بالفن بعد القاهرة ، فكثيراً ما تقصدها الفرق  
وخصوصاً في فصل الصيف لتمضية وقت  
كبير بها .

وقد قام أخيراً حضرة احمد افندى المسيرى  
بتأليف فرقة هناك ونحن وان كنا لا نعرف شيئاً عن  
هذه الفرقة ، الا أنها على كل حال نواة للعمل .  
وقد نشرنا على هذه الصحيفة صور بعض  
افراد الفرقة ورئيسها تشجيعاً لهم للاستمرار  
في تحسين عملهم .

ولنا عودة الى موضوع تشجيع نشر التمثيل  
في جميع البلاد



« الاغانى » تابع المنشور على صفحة ٢٣

تمكنت من أن أزيل الالفاظ المنكرة أولا . وهذا أول جرعة . ثم ذهب الشتائم الغنائية وجرح احساس الغير . مثل ( طقطوقة ) - فاتشي عليكم ذوق يا فلاحين اتمدنوا

مع ان زبون الفونوغراف فلاح قروى يشتره ليتسلى به فيجد مثل هذا التهمك . فيدفع ثمن الازدراء منه .

ربما يكون في القراء من لم يصدق بغير برهان ويظن اني جئت بهذه الجملة من عندى . ولكنى مازلت ادلى بالحجة لاقطع اللسنة - وبرهانى على ان هذه طقطوقة كانت تغنى في الأفراح . وربما كانت تغنيها العالم في عرس في قرية . وقد ملئت في الفونوغراف واسطواناتها باقية لليوم ومأخوذة من صوت السيدة منيرة المهدية . ويجدها - من يريد أن لا يقتنع بغير البرهان - في شركة اوديون بمحلها العمومى بشارع المناخ . وبشارع الموسيقى بمستودع اسطواناتها . والدليل على انها من صنع أواخر القرن التاسع عشر ان السيدة منيرة ملاتها في الفونوغراف قبل ان تتفق مع شركة بيضافون وناهيك باسطوانة تملأها السيدة منيرة المهدية . كيف يكون حظها من الذبوع

ولوشئنا ان نقارن بين النظم المصرى والافرنجى لرأينا ان من نظم ( يالملاح ويالملاح ) خير بكثير من ناظم ( لماذا مجتاز الدجاجة الطريق ) هذا اذا قسنا المؤلف الافرنجى العصرى . بالمؤلف المصرى من خمس وسبعين سنة

أما لو شئنا المفاضلة بين ما نظمه الآن وبين ما ينظمه الافرنج - الآن أيضا - في موضوع واحد لاستطعنا اظهار تفوقنا وسأقدم برهانى طقطوقة نظمها أنتقد بها السيدات في قص شعورهن وقد غنتها وغناها الجميع وملئت في محل كلدرون من ثلاثة شهور وقد علمت من مديرجل كلدرون ان في فرنسا مؤلفا نظم قطعة باللغة الفرنسية فى قص الشعر وملئت في العهد الذى ملئت فيه القطعة التى نظمها . فطلبت منه نصها الفرنسية الى فوعدنى بأنه سيجيب طلبى . ومتى وصلت الى سائر القطعتين ، حتى أرى حكم القائل بتأخرنا

في النظم والى المعانى لا توافقه . وحتى يعلم ان الطقطوقة ليس الغرض منها المعانى الغرامية . ولكننا توصلنا الى ذكر حادثة خيالية يتقبلها الشعب . وهى الجرعة الثانية . وفي وسطها حشرنا له أمثال مذهب

مصر أولادها رجال يفهموها وهى طائره دور

احنا من نسل الفراعنة

نشترى ود اللي باعنا

اهرامات والنيل بتاعنا

دول نجوم فى وسط دايه

أمثال هذه الطقطوقة كثير بأعزائى وسيأتى الكلام على كيفية تدرجنا مع الشعب واستدراجهم في ان يقبل الغزل الذى نظم خصيصا في وطنه . وتفهمه ان مصر هى المعشوقة الوحيدة .

ربما يقال لي ان هذه القطعة نظمها حال كتابتك تبرر بهاردك . والجواب . ان هذه القطعة مباعه من سنة ١٩٢٣ لشركة بيضافون وملأها عبد اللطيف افندى البنا . وستظهر قريبا جدا في شركة بيضافون

وربما يقال انها الوحيدة في نوعها . اقول له لديك تلاميذ المدارس يحيدون أناشيد وطنية منها نشيد . بلادى بلادى . لك حى وفؤادى . والجملة من القول المأثور . والأثر الخالد . فاه بها مصطفى كامل باشا علم الوطنية وواضع نواتها فجعلتها مذهبها . ودفعها للشيخ سيد درويش فلهجها . وان شئت معرفة باقى الادوار . فاسأل تلميذا من تلاميذ مدارس الاوقاف الذين يوقعونه بلحنه الشجى . بعد جهد كبير بذله الاستاذ محمد افندى عبد الوهاب في تعليمهم اياه

وربما يقول البعض ان هذه الاشياء لم يسمع مثلها في الفونوغراف . فهل يعرف من يقول هذا شخصاعنده فونوغراف ولم تكن عنده اسطوانة ما يجيش زبى ان لف الكون

أنا أبويا توت عنخ امون

اذا استطاع القارىء أن يرجع الى ما كتبته في المسرح عن الاغانى . لرأى أنى أقرر أن الناظم يجب أن يكون ممن درس أخلاق شعبه . وممن

يجرى مع التيار . وقد انتهزنا فرصة النهضة المصرية . ورأينا كل فرد منصرفا الى تعشق الاستقلال . فأعطيناه من هذا الشئ الكثير فتقبله لانه يوافق التيار الذى هو أحد السابحين فيه وكذلك صاحب الجلالة الملك اعترافاً بفضلته على أمته ، له مقاطيع خالدة كذلك لا ننسى تمجيد كل مصرى للرئيس المحبوب سعد زغلول باشا . فهل لم تسمع ما نظم من الأناشيد والاغانى خاصاً به .

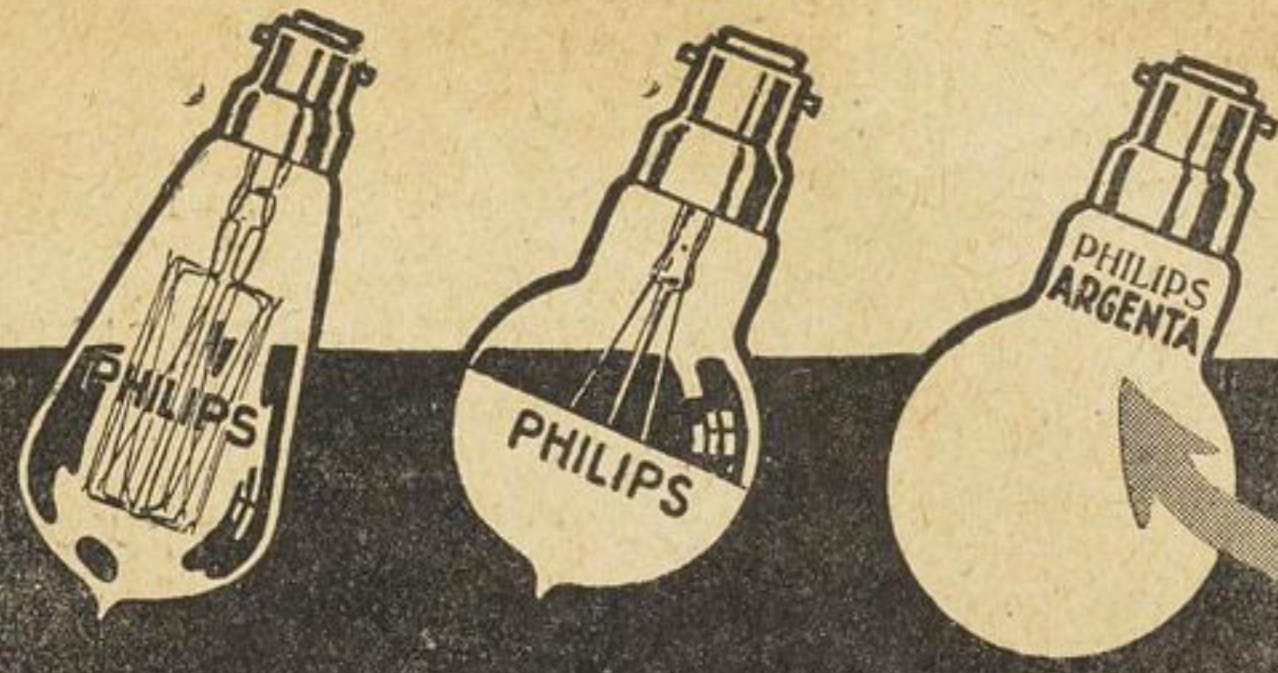
وللأمير فاروق . وضعت نشيداً للسيدة فيكتوريا ملحنة عازفة البيانو المتفوقة . وطبعته بالنوتة وعليه صورة الأمير فاروق . وتناولته أيدى لحسان بالغزف على البيانو . وكذلك الموسيقى التى تعزف بمحديقة الأربكية

كل ماوردته هنا اجمالا . وتفصيله ستراه مما سيأتى . وقد اجملته هنا لأقدم دليلا على انى . كبناء يصلح دارا قائمة بلا احتياج الى هدمها دفعة واحدة . فيخرج حجرا . ليضع امتن منه حتى يكمل البناء

بهذه السياسة نستطيع الوصول الى تفهم الشعب ماهو الغناء المرقى للمدارك . قطعة حماسية . بجوارها قطعة اخلاقية . بجوارها قطعة اجتماعية . وان لم يقبلها اليوم . فسوف يتقبلها غدا - لا مرغما - بل متعشقا هذه المعانى الخالدة

اما ان سلطنا ما بيده من الاغانى التى تعودها هو وآبؤه واجدادهم . لنعطيه شيئا لا يوافقه . وقف امامنا معاندا رافضا . وناهيك بحكم الجمهور فى قوته . والذى يصدر الحكم ويتولى اشهار القطعة . هم الصبية فى الحوارى والازقة . ولا قدرة لمخلوق على ارغامهم على تقبل شئ لا يوافق مزاجهم . وكلم لهؤلاء من أغنيات هم مؤلفوها وملحنوها . وما أحوجهم الى التأليف والتلحين . الا عدم سماعهم ما يوافق سذاجتهم . وسترى كثيرا من اغانيهم . مثل خذ البره واسكت . وحسن ابو على سرق المعزة . ووحدى ويامسلى حبيك يالدخان . الهزء . وطريقة تأليفهم وتلحينهم . وكل هذا اذا سمح القارىء يجده فى العدد المقبل « محمد يونس القاضى »





**DE TOUT CE QUI A DE BIEN  
CHOISISSEZ LE MEILLEUR!  
PROTÉGEZ VOS YEUX  
PHILIPS**

0547

انتخب الاحسن من بين الحسان بعد تحكيم عينيك

ليس الاقتصاد الحقيقي هو في شراء لمبة مصنوعة في فابريكه غير معروفة اولمبات قوية تستهلك مقداراً كبيراً  
من التيار الكهربائي، انما على العكس هو في شراء لمبات ذات نور قوى جميل لاتستهلك الا كمية ضئيلة  
من التيار الكهربائي  
تجد كل هذه الصفات مجتمعة في

**لمبة فيلبس ولمبة فيلبس ارجنتا**

تجدها في جميع المخازن الكهربائية وعند الوكيل العام

**محلات اولاد يعقوب كوهنكا**

المستعدون لتوريد جميع لوازم الكهرباء والغاز بالاسكندرية بشارع البوستة نمرة ٤ تليفون ٣٤-٢٦

ومصر بشارع عابدين نمرة ١١ تليفون ٣٩٠٢

اللمبة فيلبس  
تعطى نوراً لطيفاً  
قويّاً ولكنه ليس  
مضراً بالبصر  
والنصيحة  
لاستعمل الانسان  
غير هذه اللمبة







# تياترو ماجستيك

شارع عماد الدين - ادارة كوستى حاجيانا كس - تليفون ٥٣٩٠

في كل ليلة

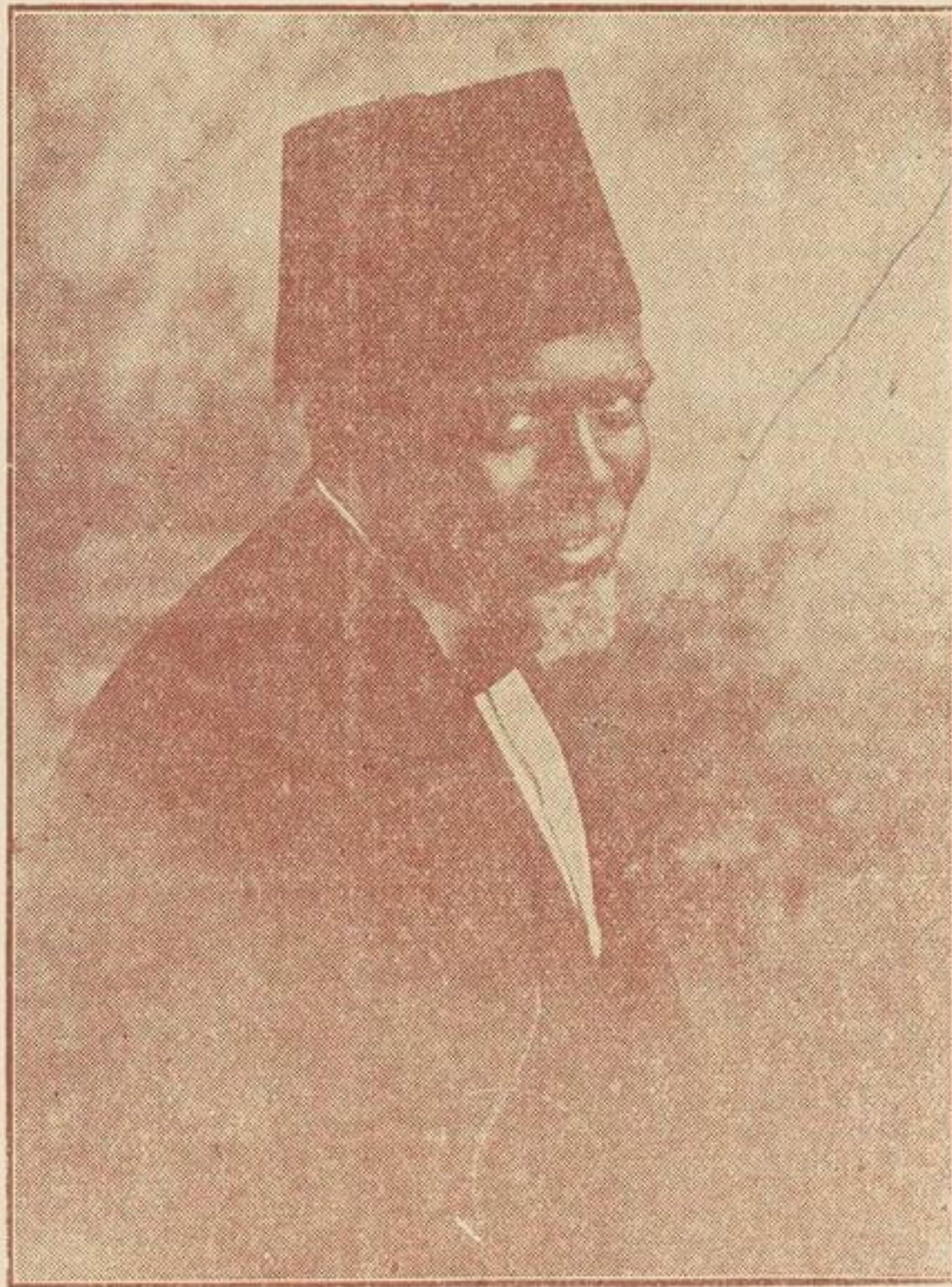
## فرقة على الكسار

ابتداء من اليوم والايام التالية

الفكاهة الراقية والالحان الشعبية في الرواية الجديدة

## نادي السمر

بقلم حامد افندى السيد



تقوم باللور المهم المثلة الرشيدة

الآنسة رقيه رشدي

يطلب الجمهور بصوته الرقيم ببلبب الماجستيك

الشيخ حامد مرسي

الممثل المحبوب على أفندى الكسار